انتهى بالتعادل بشكل لامديل له فسي بعاولة العالم بالشطرنج . وام يعدث اى تغير خلال الاسبوع المنصرم . اذ اننهت بالتعادل المباراة النائية عشرة على التوائي . ولا يزال الفرق ، وقدره اريم نقاط ، مقابل لاشيء لصالح بطل المالم بنمتع بوزنه . وحالت الان فترة ضيط النفس . بيد أن وضمع المنافس على اليطولة اصعب كثيرا من وضع البطل اذ ان ای خطا اخر برتکبه کاسبارونی سيجمل وضعه اكنو تعقيدا .

ويلعب الاثنان ينفس الحمية . ومن الطبيعي أن بطل العالم في «حالــــــة الاستعداد القصري» طول الوقت لكي يوجه الفريسة العاسمة بينما لايزال خالسه يعاول بكل السبل تعبلي

التريب للاحداث وكم سيطول النزال ناهيك عن النتيجة النهائية .

ويبرز السؤال التالي ، ومو : متى ستجرى اخيرا المباراة التي يفوز فيها احد اللاعبين ؟ الا ان اي فوز اخــــر لنهالي حسيما يرى الكثيرون في مدا النزال الذي طال كثيرا . ولكن كيف بمكن توجيه الضربة العاسمة ؟ لقسد استطاع المنافس اثناء الشهر الاغيس العثور على مقتاح طريف لعسل مشاكل الدقاع ء الا اقتبس طريقة امينة من بطل المالم في ابتداء الباراة عندمـــــــ

وراح يدافع عند اللعب بالاسود ، فهل هذا صحيح ؟ على اية حال لقد تمكن من تأجيل نهاية النزال لفترة طريفة

الفائزة يكروس بلدانها . كما فاز

فريق سسترويتل» كييف ، في بلناريا

مدينة قارتا و٦٦ تنطية مقابسيل

فاز فريسسق النادي الرياضي

ستو کو تورت ، او ولهلم ستینیتس مع

ميخاليل تشيغورين . عند ذاك استرشد

كل واحد منهم بالدفاع عن نظرياته .

الشطرنج قد اصبحت ارسع راعسسق

كنيرا ، رهذا ما يؤكده النزال العالى

فقد مارس كاسباروف حسس المباراة

العاشرة ما يدعى «الاستلوب المكشوف»

بيد ان خياله كان يجابه لمي كل مرة

حساب كاربوف الدقيق والبعيد النظر

بصورة مدمشة , فكالبت النتيجة ان

أحفت الهزيمة بهارى كاسباروف البرة

المنافس النظر في اسلوب بدايتـــه

بصور جلرية . بل ان الناحية الرئيسية

اخسسار الهلاعسب

* تشارك للانة فرن سرفينية في المباريات التقليدية بكرة السليلة الرجال ، فقسمني التنافس على كأس بطال اوربا فاز نادى الجيش المركزي نى موسكو على قريق «ليموج» الغرنسي بنتيجة ١٠١ مقابل ١٢ تقبلة . اما



مباراة بين فريق الجيش السوفيتسي وفريق «ليموج» الفرنسي فسي عاس أبطال اوروبا بكرة السلسة . التهت المباراة بنتيجة ١٠١ مقابل ٩٣ لمبالح Adams . Ach To A

ТОЛФОЧЕЛ

والبروفلوث وتعلى المحمث

الما جميع انصاء العالم

طبعت ۱۹۸۱/۱۱/۱

عند نقل ای هواد عن چرید تنا

يرجعا لاشارة الجاليمين

الريان ما بين ١٨ تفرين النائسي. (الوقمير) والقامس من كانون الاول أذ لللب في العباراة العاسمة على (دسمه) يعاولة العالم أر الشعارة فريق «بولتبك» السريدي .

يودي څړوموف

بطولية الدوري تقترب من نهايته

تقترب بطولة دوري الاتعاد السوفيتي بكرة القدم من لهايتها ، ولم يتبق أمام اللاعبين سوى بضع جولات . وقد أدلى بوريس توبودلين دئيس اتحساد كرة القدم في الاتعاد السوفيتي بعديث الي مراسلنا حول مجرى التنافس الذي دام

امام النرق سوی خوش مباراتین او هنالك عدة فرق تتنافس على البطول

الفريق لم يغسر ولا مرة واحدة غلال ١٦ مباراة على التوالى . وهنالك فرصة بادلك بطولة الاتعاد السوفيتي ومباريات جيـــدة المام فريـــــق «دنيبر»

ريفا فيسسى خمس مباريات المقاجاة الرئيسية في بطولة الاتحاد السونيتي بكرة السلة التي بدات للتو . نقييد هزمت لاعبات مذا الفريسست ، الذي سبق وفاز ببطولة البلاد مرات عديدة امام اریق مسیار تاله، لینیندراد بسیم وستين تلظة مقابل سنبعين للطة الصالح الغريق الخصم ، وإمام قريق ددينامو» ار فوصيبير سك ينتيجة ٥٨ نقطة مقابل ٥٩ نقطة للخصم . وتجدر الاشارة إلى بطولة الموسم الماض القبور في ٣٦ مباراة من اصل ۲۷ مباراة . إذ مزم مرة وأجدة من تبسيل نادي الجيش

الجديدة للمية رهدم اللياقة الكاملية للاعبة البارزة في الفريق ومنتخبيب الاتعاد السوليتي اوليانا سيمونونا التي يبلغ طول قامتها ٢١٠ سم ، والتسسى كالت تاضع للمعالجسة من الاصابات

السرفيتي للرجال بدرن اناتولي کاربرف وماری کاسباروف ۴ ان مذا

* ان اريست «ينيس» مسن السوفيتي بهوكي الكرة على الجليسد مباريات بطولمنسة الاتعاد السوفيتن (الهركي الروسي) خبس مرات ، فاز

مشهد من العباراة بين طيئيت لينينقراد الذي يتصدر مباريات بطولة الاتعاد السوفيتي ، و«الوربيدو» موسكو ، فال «اينيت» باصابة واحدة مقابل لا شي .

يشاركون لاول مرة في تاريخ ناديهم

في مثل هذه المباريات الرفيعــــة

كمباريات كاس ابطال ارريا . ولكن

الناحية الرئيسية الني تجمع اليوم بين

هذه الغرق الرائدة مر اتباعها جبيعا

اسلوب الهجوم . وعلى الرقم من عدم

ترازن خطى الهجوم والدناع لديها جميعا

فالها تسمى الى تقديم مروض تروق

المدفية ان يجرى التنافس على الب

كلاعب «زينيت» جيلردكوف ، ولاعب

«دليبر» بروتاسوف ، اما النوادي التي

تهتم بالدفام بالدرجة الاول فقييد

التنافس الشديد وحسب ، بل بامكابي

وصفه بموسم تبدل الاجيال . اذ يتراجع

إلى الصاوف الخلفية اولئك الذين كالرا

قبل عامين اعشاء في منتخب الاتحاد

الكثير من الغرق ، فقد يرز في فريق

اسبح الأن من اللاعبين البارزين في

فقط ، ويرزقي «زينيت» لاعبالهجسوم

دميتربيف البالغ من العمر ٢٠ عامـــا

وقى «دينامو» مينسك برز لاعب منتخب

الشباب ميتليتسكى . ان تبدل الاجبال

لابد وان يؤثر طبعا على مستوى لعب

المنتحب ، فقد استوجب على اللاعبين

الجدد أن يشار كسرا في الباريات

التمهيدية لبطراسة العالم يدرن اختياد

تقريباً . اضف الى ذلك فان كبير مدري

المنتخب ادوارد مالوفييف يترم بهذه

ولم يبرز اللاعبون الجدف وحاشسه

بل يمكن أن تشارق كذلك إلى المددين

اجرى اللقاء الكسائدر ليقلسون

المهمة لارل مرة .

ولا يتسم التوسيسم

منيت باللشل .

دنيبرر يترولسك بطل الاتعاد السرليتي للعام الماض والذي ينبني عليه في

كاس ابطال البلدان الاوروبية . وإذا

المباريات المقيلة على كاس ابطال ارريا ۱۸ مرة . وسيكون قريق مدينة تاميريه

السوفيتي اوليسيا باريل البالم طرل قامتها ١٩٢ سيسم ويلينا تشاوسونا العال بالنسبة . لفريسيق مسيار تاك» لينينبراد ، ومسسار عدان النريتان

ويل مذين الغريقين فريقا اديناموه ارارسيبيرسسيك وداورالمسياش» صقيردارقسك ، ولكـــل منهما ٩ تقامل ويتبعها فريقا «غوريزونت» مينسسك رت . ت . ت . ولكل منهما ٨ تقامل المؤريق جامعة الما اتا ومكيبر شتيسه فلنوس واكل منهما ٧ نقاط ، ويليهما هسبار تاك» مقاطعة موسكر و«بوليتكنيك» كاوناس واكل منهما ٦ نقاط ، ا___ «دینامو» اولغاغراد و «دینامو» کیست

ولكل منهما ه نقاط . وحلت الان لثرة أسيراحة نــــ متعمدر كالمسلة الدورى ، وليليامن ارزاماستسيف الذي احتل مكان مالولييف وستبدأ الجولة القادمسية ما بين ٢٠ . أن قيادة فريق هدينامره ميسك وبنجاج و٣٦ تشرين الثاني (نوفمبر) لي موسكو

أس الاستسمي

إن وثائر العياة تزداد سرعة . أذ تعرى حاليا خلال ممنة واحدة احداث هامة كالت في السابق تعتبر كافية لقرن باكمله ، وقد الحدانا لعتاد على ذلك ، نئسي بسهولة لا يعرفها ابنا، الاحيال السابلة ، ما يجرى عل مراى منا ، وحتى تلك التي تبدو للوهلة الاول هامة جدا .

فهل دار في خلك احد قبل عقدين من السنين فقط أن أغلبية سكان الارض لن تتذكر في اواسط الثماليئات جميع من حلقوا ال الفضاء الكولي ؟ ولكن هنالك احداث لا يطويها الزمن . وفي مقدمتها لورة اكتوبر عام ١٩١٧ قالوم ويعد على ٦٧ عاما لم يبق على قيد الحياة الا القليلون من المشاركين بصورة مباشرة في الانتفاضة المسلعة التي ادى التصارها الى ولادة السلطسة السوفيتية . أن الاغلبية الساطة من جيل المواطنين السوفيت العال هم ورالة اكتوبر . فتعن لم نهجم على قصر الشتا، ، ولم نصد هجمات الجنرالات البيض ودول الالتلاف. ولكن اكتوبر من عام ١٩١٧ هو بالنسبة لنا ايضًا أساس الاسس. النا لحظل به سنويا باعتباره يوم ولادة دولتنا الاشتراكيسة ، وولادة الديمةراطية الاشتراكية ، وسياستنا السلمية ، والتنا بالقد الافضل ، وليس هنالك اي حدث اخر يلوق في اهميته هذا اليوم . لا في عام ١٩٤١ حينمسا

الأثريت الجعائل الهتلرية من موسكو ولا في غيره ، قاهبك عن بومنا هذا .

اللية على مر ١٠



«كام اكسبو -41» » اول معرض عشتــــرك للبلدان الاعضاء في مجلس التعاضد الالتصادي (سيلب) فسيسسى المكسيك . تعرفي هنا منجزات البلدان الاشتراكية وتطور العلاقات العلميـــة - التكثيكية بين بلـــدأن المجلس والمكسيك . للد حضر معثل المكسيك ، ولاول عرة في للريخ مجلس النماضد الإفتصادي ، الدورة التاسمسة والثلاثين للمجلس التي عقدت في هاقانا مؤخرا . يتألف المعرفي المذكور من قسميسسن : الاول عاص بالمعروضات البشتركسية ليلدان المجلس ، والعالسين للمعروضات الوطئية لكل من يلفاريا وهنفاديا والماليسسا الديبقراطية وكوبسسا وبولوليا والالعسساد السوقيتي

طالموا على الصغعة الخامسة تحليلا حول ذلك للدكتور في العلبوم الاقتصادية نيكولاي

الافريقية 9

MOCKOBCKNE HOBOCTN * MOSCOW NEWS * LES NOUVELLES DE MOSCOU * NOVEDADES DE MOSCO

صحيفة اسبوعية يصدرها منذه-2-١٩٦٩ اتحاد الجمعيات السوفيتية للصد إقة والعلاقات الثقافية مم البلدات الاجنبية ووكالـة انجاء «نوف وستم

والعمل باطمئنان . واشار الثالد السوليت «يرينير» كتابا بمنوان : «الملاقسات السوفيتية - الامريكيـــة : مقالات التضية منا لا تكن في الرقبيات وخطب لتسطنطين تفييرانكوه ويبدأ الكتاب بكلمسة ورجهسا اغذ مده المسؤولية على عاتلسه

الامريكان بياء ليهسب على وجسه

ان موضيه و الملاقات المترفيتيسة الامريكية ، ومن جوالك مختلفة حاضر عملیا فی کل خطایی ، ومذا امر مسؤولية غاصة قيما يتعلق بوجسود الناس في كل البلسدان من الميس

الذاتية لهذا او ذاك باخذ ، او عدم السطنطيسين تفيير لتكسو الى القراء ويمكن القبسول ان التاريخ أداة إن يكون الامر كذلك . ومن هنا ياتي امتمامنا ، بل واقول موقلنا البوزون - اعتقد أن القاري، سيئتها إلى الزاء كل ما يقرد وضع الملاقات بين بلدينا ، وما بامكانه أن يساعد عل

منهوم اذ ان بلدينا تتم على عاتهما اللك اللين يقولون بأن بقاء التوكر في الملاقات مع الاتعاد السوليتي امر السلام على الارض ، ولكن يمكسس الأعلى عند دعلي عند الزهم: و واله (البقية على ص ٢)



ما الذي يعيق التطور الطبيعي لبلدان القارة

اليل الهالكو ، قتالة الإربرا الملكية السويدية وصلت

ال عوسكو ، حيث ستلمسين دور جزيل كي مسرح

طالب ، وضربوا الكثيرين منهم برحشیجها ، تسمم ارساوهم ال مسكيير البرت ، راغلت الباسة . رمكذا اميح يسسرم السابع عفر من تشريسن الثاني (لوقمير) رمن لايمان طلبة العالم بالنضيال من اجل السلسم والعريسية والديمتراطية . ويخرج في مذه الايام الى الشوارح ملايين الشباب من مختلف البلدان لكسى يعلنوا عن حترقهـــم ، رينظمـــوا المظاهرات ، واجتماعهات الاحتجاج ضييد الحرب والناشية والابارتيد ونسى سهيل ديمقراطية التعليم . ان اراضي منطقة بام ،

العدد ٦٦

(۸۱۳)

18 AP 1

تشرين الثاني

لوقمبر <u>۱۹۸٤</u>

Three of steelula

Mascow, USSR, 1905

يوم الطلبه العالمي

التي لم تمسها يد الانسان تقريبا ، ولم تعرف اعمال الاصطاب واستمسيلاح الاراض ، تنتظـــر هن المعتبين ايجاد العلول لهذه المسائل وغيرها . طالقوا المنقطة الثاليسة

عشرة .

مصير «الاطلانتيدا» اللاتلية

dell fred

طالعــــوا على الصفحة العاشرة تحقيقنا عن بلسدة تقع على قاع بحيرة

seems 10 holl. Hilacar Subs0

طلب لملعو مع علاا العدد

大学,是一个大学,也是一个大学的大学的大学的大学的一个大学,在1955年的特殊的影响,他们是一个大学的特殊的最后,他们是一个大学的大学的一个大学的大学的大学的一个

يندر "٢ م ﴿ سُورِيةً ﴿ فَ ﴿ السَّوْدَالِ ١٠٠ ﴿ الَّذِينَ الدَّيْنِ الدَّيْنِقُرْ اطْيَةً ٢٥ فَى ﴿

العنوات عوسكو ۱۱/۱۱ شارع غورکي تلیشون ، ۲۲۹ ۵۸ ۲۲۹ تلغــرافيـا: Moscow-Moscow News-

ایندیکس۹۰۰۹

Анба Моску» («Московские новости» на приблам языке) № 45 (812), 8 поября 1981 г.

00

* شارك في المسايقية قراء من ٨٢ بلدا ،

 الجائزة الاول - رحلـــة الى الاتحاد السوفيتي لمدة عشرة ايام . منعت للعمسة من الفائزين

* طائرات «ايروفلوت» شركسة الطيران الاضحم في العالم ، ستنقل الفائزين فسسس المسايقة من أوطائهـــم الى الاتحاد السوفيتي وبالعكس ء

ستكون في خدمة الفائزين افضل فنادق «انتوريست» .

 ♦ تجرى مسابقة «ماذا تعرف عن الاتحاد السوفيتي ؟» منذ العام ١٩٦١ . منحت الجائزة الاول لثلاثة ولمانين من قراء جريدتنا ، من 29 بلدا .

لجنسة التحكيسم

ايراكل الدوليكوف - كاتب ، حائز جائزة لينين . فيكتور بويتشينكو - نائب رئيس لجنة الدولة في الاتحاد السوفيتي لشؤون السياحة الخارجية .

يقفيني أيقانوف - النائب الاول لرئيس ميئة رئاسسة اتحاد الجمعيات السوفيتية للصداقة والعلاقات الثقافية مم البلدان الاجنبية

ميخائيل تيمافييف -- نائب وزير الطيران المدنى فــــى غيثادي غيراسيموف - (رئيس لجنـــة التحكيم) اللب

رئيس ادارة وكالة آنهاء نوفوستى ، رئيس مجلس الادارة لصحيفة «انباء موسكولة .

> لقد تفحصت لجنة التحكيم باهتمام الاجوبة التي ارسسل بها القراء الى مسابقة «ماذا تعرف عن الاتعاد السوفيتي ؟» - ٨٤ وقررت منسيح الجوائل للمشاركين التاليسية اسماؤهم :

> > عبد الله عبد العزيز (الاردث)

الجائزة الاولى (رحلة الى الاتحاد السوفيتي مدتها عشرة ايام)

الديماراطية

زيونك سوان پين رفيتنام)

القصباوي سعيد (المغرب) غانا زيتكوفا (تشيكوسلوفاكيا) ديليب كومار روى (الهند) نوى دى غنزاك راكوتوارسوا (مدغشتر) ریکاردو بوتس کابریرا (کوبا)

الجالزة الثالية

الة لموير سيكرونه للقاري. ين فيورة عل والجزالي

صولیا الاستاسوفا ستیقالوفا (بلغاریا) د ۲۰۰ دویژی دیریطالیا) غوستالو دالا كايسسسبادا موثروى

وليكا ييبيز ولرفسان راديو ترائزيستور صبيدويه لكل من رويرت ديسيسسر والولايات البتعدة

الامر يكية). فيسيتكي فيلكس ايرئايس راسياليا स्थाधा र ग्रीजी

> ماعة يد لكل من : عل وقاس (سورية)

الجوالز التشجيمية قطع من انتاج مهرة القنون التطبيقية

لكل من ا جرجس عزيز شنور (سورية) اسيا ابراهيم واليمن الديمقراطية) بوستيت معبد رالبغرب

ميشيل كالأالوفا زفرلسان بياتريسل لكويتكائي والكوثغور اللاس هد غيهسساردك (العاليسسا سعاه حسن صالح واليمن الديمار اطية) . ديلان ايدياو وينين

عالى ييغيل رفتلندار

ليرى لورلس (كثدا)

عرد العليم والقائستان)

میکییب لیسفای رالیوبیای

建设的是一个公司中心,对于1000年,在1000年,在1000年的中央第二世纪的一个第二世纪,中国第二世纪,中国第二世纪,中国第二世纪,中国第二世纪,中国第二世纪,

ياروش ياروشيف تولشيف (بلغاريا) ويميا أيلمان تقنين (السنقال) باقل ستالوف ديميتروف (بلغاريا) جورج بورجو رسويسرا) تاثيا ليكولوفا بافلوفا (بلغاريا) جوغديرين اوتقرلتساغان (منقوليا)

اداما دیالو (مال)

بياوش وزويسسا ليتشكسسون (تشيكوسلوقاكيا) لودفيغ زادار لوفسكى (يولوليا) غوس براس بيريرا (البرتفال) الا پاتشو (رومالیا) ل . توماس باسان اكينو رالييري كاريداد دياس لييفا ركوبا) إيلسا مارسيلين سالتشس ركوباي

براليسلاف ايكيتش ريولسلاليا) معالدهي غويتا والهندع وحبة على والهند) غوسيه ايقان اسيقيدو رويس زاوبان راديو تراتزيستود حوسياه د لكسل الغريد ويبليام ادائما واستراتيان

معمد على أيوبى والجزائر) اشتراك لمدة عام في صحيفة «الياء موسكو» معهد عصطلى والسثقال)

الاغشر يلجود والجزائر) ج . ١ -ز- ايروكو دليجيريا) پلاولس عل (المغرب) زياد الغوري (سورية)

ه ه چ ، فيمالا سوما (سير الاتكا) سويتبيرت د ، دفيزاررا (تائزائيا) رويدا عبد العزيز (الاردن) فینسان فیربریوغی (یلجیکا) حهد عيدالله اسعاق (اليمن الديهار اطية) محمد ألامين رموريتاليا) لهاد عبد الغفار (الاردن)

سولساكد لسالا (لاوس) نفرين مين ديك رفيتنام) اسولسون بالوما مورالو (اسباليا) غيليرمو بريسينيو بيرالتو (ليكاراغوا)

كويس جونان زغاناه روپيرت کئوټ (سوريئام) قريتك مانا لقولا (زامييا) چوڙفيتا ويلاس – چولسوڻ (سيراليوڻ) غرین دی میواو (ژیمیایوی) جون تشارلز اوتقول (اوغندا)

معمد سلطالي والجزائري

جاكات س. يرايت (الهند)

الامريكية)

إشتياق حسن صالح واليمن الديمار اطية)

لايتتا ويليامس والولايسسات المتعاءة

يزالش والجان سوترادغار ويتقالديش) لويل فولتيس (فرنسا)

باليت لداشيمنيه (پوروثدي) پیغ غیم مال رکھیوتشیا) زينائو سيبوبو مابودي (توغو) مواليش كاديما وزالير)

روبيرتو رامون سارميتنو تامايو (كوبا) ميرا اينيدنا موريرا فاسكيس (كوبا) سولا فلورينسائو داليرازيل

غلوریا سوریٹا فیریر (پٹاما)

رایموندو خسولای مالواساً (موزمپیق) ادغار الغولسو بالميئسسسو غيريرو (الاكوادور)

المسائل ، ولكن بودنا ان يجـــرى لم تؤد ال ای شی، حسن ابدا ، اما

وطالما كان الامر كذلك فمن الغيــ

العيش لا في اجواء العدارة والرعب

وانما في سلام ، ربانسائية، وبمراعاة

السوفيتي يقف الى جانب عا: قسسات

متكافئة ، وبقدر الامكان حسنة ، مع

بلادكم ، وانه يرغب بالاتفاق مـــــ

الولايات المتحدة حول طائفة واسعة من

صرع انديرا غاندي الماساوي اهمية الحكومية البارزة العزيزة على المواطنين عن ابيها جوامر لال نهرو ، تتحدث عن

الهند البستقليسة ، أن الغلم الذي استفرق اعداده بضع سنوات يقوم على ' اشترك في اعداد فلسم «فهرو» ستردير «سئترناوتشفلم» (الاتحسساد السرفيتي) و«فلمز ديويجن» (الهند) ،

من أجل رفاهيته ، وقد وصفت انديرا غاندی ایاما بانه «شاعر وسیاسی» . مكذا تبدا الثلاثية السينمائيسسة الوثالقية " عن حياة وتشاط مؤسس

وغروريف وشيام ينغال .

تقيم والبا عانى التقييم دعم الالحساد

لثورة اكتوبر الاشتراكية العظمى بعت رئيس جمعية الصداقسة العربيسة السورية -- السوفيتية وهيب طنوس

بمناسبة الذكرى السابعة والستين في موقع واحد ، ممززا صمود العرب

وتنبر البرنية ال الامبية الكبير والتماون السوليتية السورية ، واللقاء الذي تم مؤخرا بين رئيس الجمهورية المربية السورية حافظ الاسد والقادة

السوليتي المبديق الذي يتف معنسا الملاقات التناقية بين البلدين ،



يدلت الديرا فالدى كل جبودها مسن أجل ازدمار بلادها . وبعد أن حلت محل ابیها کی منصبی رئاسیة حزب المؤتمر الوطئى الهندى ، ووئامسسة الوزراء ، قادت البلاد في الطريق الذي الكبير في أن الهند ، باعتبارها مصاركا صلبا في الجبهة المعادية للاستعمار ، ومناضلا نشيطا ضد النيوكولوقياليك والمنصرية ، ولمي سبيل السلم والامن على الارض ، فقد التخبت في المسام الماض رئيسة لحركة عدم الانحياز ،

اسهبت الديرا غانسندي بقسط. لا يثمن في تطوير وتعزيز الصداقسسة والتماون الشامل بيسين بلدينا . ان العلائات السوليتية - الهندية العاليسة تعود بنائدة مائلة لشعبى البلدين ، بل وتمتير عامسالا أيجابيا هاما لي الحياة الدرلية ايضا لتد زارت انديرا غائدي الاتعاد السرقيتي اكتنسس من مسمرة واستقبلها الناس السوفيت في كل مكان زارته بالسيسرور وحسن الضيافسية وعبروا عن تعاطلهم العبيق مع الشحب الهندى . وخوف يصون الشمــــ السوليتي الى الابد ذكرى ابنة القسيد

وفرقة الطلبـة الليتناميين ، وكاللك الطلبة العرب الذين غنوا للبنان ا لقد وددت المبالة كلها متاطم من

واحتلل به الى جالب السوقيتيين ملايين البشي في كل القادات في وجوابا على التهائي والتعيات الواردة من المواطئين السوفيت ومن خارج البلاد أكدت اللجنة المركزية للعزب الشبوعي السوفيتي وهيئة دلاسة السوفيت الاعلى

حسائل التعية هي دليل على الوحدة التي لا تنفهم عراها بين العزب والشعب وعلى ذلك الدعم الذي يعظى به للنهج الليثيني للحزب الشيوعي السوقيتي من جالب الطبقة العاملة والللاحين الكوثانوزيين والمتلقين الشعبيين في بلادنا و كما يعرب المواطنون السوقيت عن تاييدهم لسياسة العزب داخل البلاد وعل

السينمانية في الهند والاتعاد السرفيتي وغيرهما من البلسسدان ، واساس السيناريو مو رسائل رخطابات ركتب الهرو ، والدلك يدور الحديث في القلم يتالف الغلم ميسين ثلاثة أجزاء

س تا هي المهمة التي وقنعهـــــا

ج : مرت ئی الرابع عشر میسین

تشرین الثالی (نوقمبر) مسن هذا المام

الذكرى الخامسة والتسعون لميلاد جواهر

لال تهرو . وقد اردنا من خلال السينما

الرثائقية ان نتحدث لملايين المشامدين

في الاتعاد السوفيتي والهشد عن حياة

مذه التخصيصة الرسمية والسياسية

البارزة . ولقد ضمن الغلم مشاهمسم

سينمائية وصور تتحسدت عن الناس

الذين احاطرا به ، وقبل كل شي، عن

عاللته ، وتعطى صورة عن نشاطه في

فترات مختلفة ، رعممه ذلك الرقت

وظررقه . وكانت قيمة بالنسبة لنسسا

اشرطة الجريدة السينمائية التي تتحدث

عن اشتراك تهرو في نضال الشعيسية

الهندى ضد الكولونياليين الانجليسين

رقد حارلتا أن أبين كيف تطور التفاهم

المتبادل والتعاون بين نهرو والمهاتسا

غالدى - زعيمي الشعبيسية الهندي

س ؛ الكم تظهرون لهرو في الفلسم

الذى يستفسسرق لسسلات ساعات لأ

كزعيم وطنى فعسب ، بل وكشاهمية

ج : لقد دخل اسم نیرو فی سجـل

لضال الشموب التحرري الرطني ، ان

ساعدتنا على أن لبين ، وثالثيا ، ذلك

النسط الذي اسهم يه في النشال شد

الامبريالية ، وكان لهسبرو من مؤمسي

حركة عدم الانحياز ، وصاغ نظريسا

لتد كان لهــــرو مناديا بالسلام

المتحدة : «قبل قرون عديدة قال أبن الهند العظيم بوذا أن النصر الوحيسسد

الذى يمكن اعتباره لصرا حتيقيا هسسو

النمر الذي يكسسون الجبيع في ظله منتصرين ينفس القدر ، وحيث لا يملي

احد بالهزيمة ، ولى عالم اليوم هذا هو النصر الوحيد، المرغوب ليه من وجهة

النظر العملية . أن أي طريق آخسس

س : اعتلف أنّ اهتماما كبيرا أديّ

بارزة عل الصعيد الدول ...

الصب اعينهم معرجو الغلم ا

«التكون» و«النضال» و«العرية» . ويتابع المشاهد حياة نهرو منذ من الفتــــوة الواقع تاريخ الشعب الهندى الحديث-النضال من اجل الاستقىسلال ، اول نجاحات النهضة الاقتصادية والثقانية ان معدثــــــي هو احد مؤلفـــــــــــ السيناريو - فلاديمير زيميائين ، رقسه صدر له لی عام ۱۹۸۰ شین سلسلة سمياة مشاهير النامن» اول كتاب علمي ادبى باللغة الروسية عن سيرة حياة جواهر لال تهرو كتبه بالاشتراك مع

زميله مؤرخ العلاقات الدرلية غوريف س : السؤال الاول ليس عن الغلم لو كانت انديرا غاندي على قيد العياة لبلغت السابعة والستين من العمر في ٩٩ تشرين الثائي (لوقمير) ...

تداءاته الى السلام ۽ رازالة تلــــاك البظاهر البخزيسسة كالكراولياليسة التي بعث بها جراهر لال تهرو الى ابنته والمنصرية والابارثئيد لم تلقد أهميتها في يومنا هذا ايضا . ثقد حالفنا العظ في فلمنا) . كتب نهرو يقول أن أأديرا في العاور يساعدة الزماده الهنود مل مدامد سينمالية وخلابات مسجلسسة قام ليه لينين المظيم يتورة اكتوبر ، التي وضمت البداية لتجديد العالم . وربى ثيرو ابنته كمناشئة من أجل منعادة الشنعب الهندى ، وشاركت وهي في سن الفتوة ، في الحركة التحررية امدائها ومهامها ، أن هدم الانحياز ص التي عبت البلاد ضد الكولوتيالييسسن

وديناميكي مسسن كل القضايا التسسي ومن ثم ، حينما قالت الهند الاستقلال

يترد الى الكارثة» ، اللا يحق لكلبات تبرو هاده ان تتردد في ايامنا مقرعـة المشاهدين السوقيست والهنود ستثيرة الناطات التي تتمسدت عن علالة لهروً يالانعاد السوفيتي . أماذا قاد تهرى الهند الى طريسست التمارث الراسم مع الاتعاد السرفيتي

لقد شاهد ثهرو في بلادنا لا التسمي وارها لاول مرة عام ١٩٧٧ المنساة الاحتفالات بالذكرى العاشرة لفنسورة اكترير الطم ، شاهد مستقيسل العبيرب المعنقهاة أد أن الورة أكثواني

ينشل البناء الاشتراكي في الأتحساد السوئيتي سيكون عملنا في الهنسب أسهل» ، ولم يخطء فهرو ، فيبساعدة الالحاد السوليتي ، شيد اليوم لسي البند اكثر من ٧٠ مشروعا من مقياريم الاقتضاد الرطئى البامة ، بما في ذلك مجتم الميتالوزجيسا في بهيلاي اللي ورق فيلمنا البشامدين به و لقد اخرجنا هذا الغلم يعلابيسية جوامر لال تيرو ۽ وهو الآن تمبير عن الاجلال للكرى الذيرا فالتسماق

ايدا ۽ ايلور دائيلين ۽



قسط:طين تشيرننكو: لا بديل للعيش ...

ربقية الهنشور على ص ١)

امر یکاد یکون معترما قدریا ، وان الولايات المتعدة لا تغسر شيئا

ربوجد في بالدكم اناس يؤكدون انهم ليسوا على العموم ضد قيسسام علاقات طبيعية مع الاتحاد السرفيتسي وانهم مع المفاوضات معه ، بل وحتى مم الاتفاق في ميدان العد من الاسلحة ولكن لاجل ذلك ، كما يقولون ، الولايات المتحدة ان تكون اقرى من الاتعاد السرفيتي ، غير ان الامسر ليس كذلك . ان السعى لتحقيق تفوق عسكرى ، والمغاوضات النزيهة العملية في البسائل المتعلقة بالامن القومسي للطرفين ، شيئان لا يمكن التوفيسق بينهما . أن الزيادة الجامعية لسباق التسلح ، وتعميمه حتى على الفضساء الكوني ، لخطر على امن الولايــــات المتحدة الامريكية ذاتها لمي لهايـــة

واكد قسطنطين تشير لنكسسو في كلبته هذه ان معاولات احراز تفوق عسكرى هي معاولات باطلة وخطرة في الوقت ذاته. ومن الطبيعي ، لا يمكنها الا ان ثمقد علاقاتنا . وعلى المكس من ذلك فعندما ابسيدى الطرفيسان الاستعداد لمراعاة مبدأ المسمساواة والامن البتكافيء ، وعلى هذا الاساس توصلا إلى اتفاقات مقبولة لكل منهما يما في ذلك الخالات الحد من الاسلحة

عند ذلك تغير رضع الملاقات بيسسن بلدينا ، تغير لحو الافضل . ا يديل للعيش جنبا ال جنسب



بمناسبة يوم الطلبة العالمي انشدت الفرق الطلابية اغان احتجاجية سياسية في قاعة الاحتفالات بجامعة لومولوسسوق في موسكو . ومن بين القرق التي شاركت في الاحتفيسال فرقة مالبديل» التي الشدت «اغنية لبنان» .

في موسكر ، احتفالا أمنيا فنها عاشدا برنامج الاغنية السياسيسية النساء اغاني السلام التي صفحت منا و ... أ والسياسية البارزة ،

كان ذلك في تاعة الاحتفالات بجامعة الاجتماع - الاحتفال كل من : إلى قة ومتقوا : «امم للسلام ... لا-العرب» الصدالة .. تضامن .. شبيبة» . «أن

اومو توسوف بموسكو التى قصيست ١٥٠٠ طالب سونيتي واجنبي يدرسون السبح بنسف العالم» ، وشارك قس

ريتية المنشور على ص ١) ومجلس وزراء الاتعاد السوفيتي أن :

وهرى التاكيد في الوليقسسة تلسها على أن الاصدقاء الإجالي يعبرون عن: كما قال ، عدلت البجنيع الإنسائي «تضاملهم مع لضال الشعب السوفيتي الرامي الى تفادى العطر المسكري الذي كثيرا الى الامام» . واعتبى لهرو اله يدير من البشرية بدلب من اللوى المبوالية ، وللحيلولة دون تطاول الاميريالية على سيادة وحرية الشعوب ، ولالقال العالم من الكارثة النووية» .

. . ولك دعت بلادنا ألى ذلك في مرسوم السلام ترين اكتوبر ع

«غلوبوس» وفرقة هرسبا ايتها الاغنية»

الله ولدت السلطة السوفيتية البل ١٧٠ عاما مم اللداء الى سلم عادل وطيد كلا صدحت اصوات الشعب في عيد الدكري السنوية السايعة والستين تعودتنا واصبح هذا النداء عمليا لاول مرة في تلزيخ البشرية ، والى الأبد ، سياسة رسمية لبلد جبار جند تعلمة السلم كامل سمعته الدولية وطاقته الالتصادية والمسكرية ، ولاول مرة جرى ويجرى لرسيخ عبارات السلم باعمسال معددة تمبر لاول مرة عن مطامع جميع فئات المجتمع يلا استثناء . ذلك المجتمع الذي والت منه الطبقات والفيّات الاجتماعية التي تعتاش عل الحرب وسياق التسلع . الله كتب السطاطين للسيولنكو الى اللواء الامريكان في كتابه الذي صدر للتوفي الولايات المتعدة اله علا بديل للعيش جنبا ال جنب ، وطالما كان الامر عل عادا الثعو فمن الالقبل العيش ، لا في ظل المداوة والرعب بل في سلام وبالسائية ، ومراعاة للواعد معينة في العلاقات المتبادلة، و

نهج غير واقعى

لشرت صحيفة «براقييدا» مقالا

بخطر الانفجار ينتزايد

«التصعيد الانقى ٥٩ ، چا، ليه :

لباقبل ديمتشيدكو بعنسوان والشرق الارسط 1 اين المغرج اله جاء ليه : منشر قادة الولايسسات المتحدة باصرار اكاريسية تزعم ان الاتعاد السوقيش معنى بعدم استقرار الوضع في الشرق الاوسط ، ولذليك نان «المصالحة» ، ولو كانت جزئية لا يمكن تحقيقها لم المنطقة الا بشرط الزامي السوقيتي، . ليس من الصعيب ان يدوك المره ان منسسل مده المناورة الدمائية تستخدم لستر سعي الادارة الامريكية لترمىيسخ مواقعها في هذه البقعة من الارض . قاد سبق للرقيس ويغان وأوزيرى الغارجيسية والدفاع الامريكيين ، أن صرحسوا مرارا بان مزل الاتعاد السونجتي من العالم العربي مو أحد الامداف الامريكية الرقيسية في الشرق الاوسط -

وفي هذا الاتجاء كان كل من البيت الابيطن ووزارة الغارجية الأمريكيسية والينتاغون يعمل تحسسلال كل الاعوام الاربعة الماضية على تولى الادارة العالية السلطة في البلاد . غير ان ثمار مذا النهج غير الواقعي تنصف بطعم مسر بالنسبة لواشنطن .

عن نتالج معلية وخيمة وحسب ، بــل غشرت المجلة الاسيرعية «الازمنية وعن عواقب وأسعة النطاق . معارض الكتب: من فرانكفورت الى موسكو

لم يمض الا القليسل من الزمن على جوكاوسكاس وتميرهم - واشتروا رخصة اختتام معرض الكتاب اللى اقيم فسس اصدار المشرات مسن مؤلفات مؤلاء مستهل شهر تشريسن الاول (اكتوبر) الماني في لرانكلورت على المايـــــن ونظرا لظواهر الازمة لمي صناعــــة ولكن العمل لتنفيذ الصفقات التي عقدت الطباعة الغربية منقد الخنض الاتبال

هناك يجرى في الاتعاد السوفيتي وغيره على مؤلفات الادب ، وفي هذا المجال من البلدان على قدم وساق . كذلك باعت وكالة جباية حتوق المؤلفين لقد عثدت وكالسمة حماية حتوق السوليتية متوق اصدار كتب للاديمير المؤللين ١٤٩ صفتسسة اثناء معرض ماكانين ، وقالينتين راسبوتين ، وكتب قرانكلورت على الماين ، والكلير مسن الدنيال العلمية فيسسى الغارج ، واعار الاتفاقات التمهيديسسة ، واعارت دور فاشرو العاليا الاتعادية وأيطاليا الاعتمام النشر الاجنبية اهتماما غاصا لما يصدر لنتاج الكانبات السونيتيات وكتسب بمنامية الذكرة الاربعين للانتصار على

اما دور النشر السوقيتية لتستعد فقد تم الاتفاق مع دار النشر «كي بدورما فنشر تراجسهم مؤلفات ادباء بورتر بوكس، الكندية ، بشان شروط الماليا الديمغراطية ، والماليا الإنعادية والنمساء وغيرها من البلدان . قال اوثور بوخومينكوف وليس اأوقد السوفيتي الى مصرض فرانكفورت على

أصدار البوم والعرب الوطنية العظمسي ١٩٤١-١٩٤٥ لى البلدان الناطق_ة باللغة الإلكليزية . ولغت حلة المصروع كذلك امتمسمام دأر النفر «تيدن» الترويبية ، ودكالسلة سوليكا حيوم، اللتين تنويان توزيع الاليوم في الدول الاسكندينافية ، والبلسسدان الناطنة باللغة الغرنسية . منظمة وشركة اجنبية عن وغبتها لمسى

كقد أعار شركاء الانعماد السوفيتي الاجالب اهتماها كبيرا الى كتسسب العلماء السوليت غمسموري مارتشوك ياكوف زيلدوليتين ، والميسسرداس

الماين ، أن دور النشر السوليتية بدات

الان بالاستعداد لمعرض الكتاب الدول

الخامس لى موسكو ، والذى سيقام لى

أيلول (ميتمبر) القادم . وأثناء مكوثنا

لمى الماليا الاتعادية ابنت اكثر من ١٠

المشاركة في هذا المعرض .

الى قراء «انباء موسكو» في الجههورية العربيسة السوريسة

ايها الاصدقاء الإعزاء:

ستكرس لتطوير علاقات الصداقسة بين الاتحاد السوفيتي وسورية مسابقة تجريها هيئة تعرير «انباء موسكو» في كَاتُونَ الثاني (بناير) عام ه٨٥١ .

ترقبوا نشر المعلومات عن شروط المسابقة في الصعيفة . طالعوا «الباء هوسكو» التي ستساعدكم على الاجابسية عن

الحديثة، مقالا لدميتري نولسكي بعنوان

السياس غير النابت بين الدول فسي

منطقة شاسعة تمتد مسين المعيط

الهندي شرقا الى المحيط الاطلسي غربا

وباثت حافزا لاقارة العدارات الدينية

والقرمية ، التــــى تعود جدورما ال

القرون الرسطى . وعلاوة على ذلك

اصيدت هذه البؤرة العربية الجديدة

حلقة زصل بيسس منطقتي النزاعات

الالليمية «القديمة» ، وفي مقدمتها

النزاع العربسسي الاسراليل والنزاع

الهندي الباكستاني . وقد شبعت مده

أن العرب الطريلة بيسن أيران والعراق الحلمست بالترازن العسكري

لوحسات الرسام الاذربيجاني كامل لجغزادة تثير لى المشاعر الغبطة والسو ، مدخلة اياء عالم النماذج التي رسختها العيادة ، عدا القول جاء على كسان فنان الشمب السرفيتي طامر صلاحرف حسسول ابداعات الرسام الجازادة الذي يعتقب ان الدوضوع الرليس لاعماله مو الانسان المعاصر ،





فترة قميرة للرادة

ولقد اطلع الموسكرفيون على سلسلة عده اللوحات عبارة عن قصة والتلة اعمال الذنان تحت عاوان السي ويوع مرسومة بالسسوان ساطعة وسيرأ

والطريف أن المشاعد لايصادل أسي

اوحات الرسام منظرا الظليقاء ال خال

من الناس . فالانسان عو مركز اعتيام

اللا ان تجاز ادة ، لقد رسم مغتلسا

الوجوم ، وجو ، شيون عركتهم العياد

وننيات شابسات طافعات بالابتسامان

وأن كل عدد الناذج الملع الرمام

في النقاط خصائص وصلات الشعسي

النيتنامي بدقة : حب العمل ، والنازل

ومن البدير بالذكر أن عدا المرش

اقيم بمناسبة الذكرى السادسة لتوقيم

معامدة الصداقة والتعاون بين الاتعاد

السوابتي وجمهوريسسة فيتنسمام

سقيتلانا غروشونا

اللوحات في مدن فيتنام .

ووجه فلاحة متعبة واطلال النمى

لميتنام» ، والس عرن.ــــت في هار

وتحتل المراضيع الاجنبية مكانسية

خاصة في ابسداع النان الاذربيجاني

وتشكلت من لوحانه مدد. دة مجاميسم

من ايطاليا ، وفرنسيا ، والولايات

- قبل سننين تيسر لي النبام برحلة

الى فيتنام استغرقت ثلاثة اسابيع وعلى

مدى هذه الفترة تعرفت على حياة وعدل

الفيتناميين : البناة والصيادين والعاملين

في ميدان النفط والنساجين . لقسيد

شاعدت البلد السيدنى ينهش بلضل

اعمالهم وينطلع بثقة نحو المستقبل ..

ومكذا ولسدت صلسلة الارحات

والرسوم «لمن ربوح فيتنام» ، والنسي

تذلت بالزيست والالوان الماليسة

المتحدة ركندا وتركبا وروءاليا .

يتعدث الرسام فاذلا

ليناء مصنم التعدين الجديسسد في

ليساكها يالنام ومجمع الطاقنا اي

المعطة الكهرجرارية القنامسة فسي

فينديا تقسمسال واستغراج النم في

ليجامى . ويلام الغيراء السوليست

المورنة للهند في التنقيب عن لحـــم

الكوك واستغراجه لي مونولد الذي له

أحبية بالغة لتطرير سناعة التعدين

وأضحى التحليسيل البشترك لرواد

النضاء السوليت ورالد النضاء الهندي

عل منن البجم المداري صلحة ساطعة

في تاريخ التماون السونيتي الهندي .

وأصبحت الهند حاليا من شركالنا

التجاريين الكيار . فقد ازداد حجم

تبادل البضائم خلال السنوات العثر

الاخيرة اكثر من اربع مرات ، فيلغ

٥٦٧ مليار رويل , ويسد الاتحساد

السوليتي الكثير من احتياجاته بالشل

القاق اقتصاديــة ال

السوفياتي في معرض دلهي العولي سيأنتج في العاصمة الهندية دلهي تركبائيا قسمهسسا لاستصادح ورى وهاردنار ودورفا بور . وبدا المسل

يثير جناحنا اهتمام بسطاه الناس .

ويعترى الجناح على الكثيسس من

البضائع للناس من مغتلك الاعمسار

والمهن كالتلغزيرنات والتلاجات واجهزة

التصوير والساعسات والالمقسسة

من ١٤ حتى ٢٧ تشريســـن الثانــــي (لولمير) معرض دول يشترك قيسه الاتعسساد السوفيتي الذي سبق وان اشترك في المعسرة المداور عدة مرات . ثم اصبح اشتراکه تقلیدا مثل عام ۱۹۸۱ .

لأند أدل اليكس تشيليشيك مدير العناح السوفيتي بعديث ال مراسلتنا

سيكون الجناح السولميتي واحدا بن أكبر اجنعة المعرض . وسيعرض أكثر من ٢٠ مؤمسسة

دلهى . ومن بين المعروضات المكائن العديثة لغطع المسادن والمسدات لمختلف تطاعات الصناعة الخفيفي وصناعة المواد الغذائيسسية والالات العاسية الالكترولية وفيرها الكثيسر ويبدر أن امتمام الغيراء في الهنسد سيتجه لعر الات البذر والعامسدات وسدات النصوير بالاشمسة لتعليل التكوين الكيميارى لمغتلل المسواد والالات العاسبة الالكترولية الدثيقسة ولمير ذلك من التكليك السوفيتي . ويعتل لسسم اكاديميسمة العلوم

السركيتية مكالا بارزا لى الجلسساع وهو يمكس تتالج الابعاث اللفالية والاتعاد السوليتي المؤسسات الفسلمة في الاتعساد السولينسي وبرنامج التي انشت بفدل عدا التسسساون الملاقات الطبية بين بلدينا وعمينا و «التركومسوس» وتعليق المعطسسات كمجمى التعدين الجيارين في بهيلاي

والملابس والسجاجيد وادرات الزينة في البلاد . للنساء والمنتجات اللنية اليدريسية والبلور والكتب وغيرما . أن العلاقات السوليتية الهنديسية للتجارة الغارجيسة مايزيد على ٤٥٠٠ تتسم بتعدد مبالات وصيغ التمساون

نرع من مختلف المنتجات المستاعيسة وهي مبنية على اسس المناقع المتبادلة ويعرض السم كبير منها لاول مرة في والتكافؤ التــــام وعدم التدخل في رماده البيادي، بالذات مثيتسية في ساعدة السلم والعبداقة والتعاون التي في عام ١٩٧١ . واحتفالا بالذكرى الشعنات اليندية ومنها الالمشمسة السنريسية النالقة عشرة للتوتيع مل هذه المعاهدة وكذلك الذكرى السابعة والغادثين لاستقادل البند جرى فسس المدانة السولينية الهندية .

ويشمل التعاون بين البلدين حاليا اصبحت سرونها جدا لي الهنسد ويوكارو ومعشع الالمنيوم في كرويا كما كرست الاديمية العلوم لمسى ومؤسسسات بناء المكالن في والنتى

القطنية والتريكو والشاي والتهسوة والتوايل . كيا يشتري الالعسساد السوفيتي من الهند المكالن والبطاريات عرسكو لن أب (المسطس) شهسسر والبعدات المتكاملة لعمناعة بنسساء المكالل النقيلة . اما الهند لتشترى يدورها من الاتعاد السوليتي معدات كل ميادين الانتاج تقريبسها ، اذ المكالن واليضالع الصناعيه وكذلك النازات والرزق

اجرت اللقاء الكساندرا علىغالونا

بقلم: ئىكولاي غافريلوق • ساء وشم البلدان الافريقية ذات الاتباه الاشتراكي ، يشكل ملحوظ في بداية الثمانينات : النفاض الانتاج

ازدياد التضخم ، زيادة الديون الغارجية همعة بضائع الاستهلاك الراسع ... واشتدت مكافعة المناصر الرجعيسة لنهج هذه البلدان ، واخلت تعتبسر هذه الصعوبات كنتيجة للاغتيسسار الاشتراكي ، معاولة بدلك توجيسه ميول الشفيلية في مجرى المهداء للاشتراكيسية . ولا تبقى مثل مذه المعاولات بلا لتيجية قي العالية

الاجتماعية السياسية الراهنة . وليست تلك وسيلة جديدة لغداع الجامير ، فلي الراقع ، أن الصعربات الالتصادية بعيدة عن ان تكون لتيجة للاثباء الاشتراكسي ، لهي ظاهرة عامة لبلدان افريليا يعود سببها ، قبل

الباء الدول النامية . اكبر ما تعاليه البلدان السائرة على الطريق الرامسسال فسالة اخرى الغربية ، وعل وأصها الولايات المتحدة الاميركية ، سياسة ليست تبييزيـــة قصب ، وائما سياسة تغريب حقيقي .

العدوان والارهاب مؤامرات ، اعمال ارهابية ، وشوة موظفین ودشخصیات دات لفرده ان کا

فهم الاتجاء اللي يسير فيه هذا الفار

العربى الاكبر من حيث عدد منكائسة

كان اغتيال السادات بمنابة بداية

عهد النظام الجديد ، الذي واجه خيارا

خطيرا ؛ اما متابعة النبج القديم او

السير في طريق جديد . كانت متابعة

النهج القديم تبدو الكثير من المراقبين

السياسيين امرا غير معاول . وكانوا

أتفاتيات كامب ديفيد الغيانية . وكان

ولنرته الالتصادية والمسكرية .

* غافريلوف - دكتور علوم في الاغراض التطور الاجتماعي والاقتصادي. العنصريون يساعدون «اوليتا» والمقارمة الاقتصاد ، وليس قسم في معهد وقد تعولت اوافي موزمييست ال البوزميقيسة ، ويراصلون خطهمم

ويغان تمتمد بصورة وليسيسة ، على الوطنية الموزمبيقيسة التي تمولهسسا

وتبول نشاطها تسمى لمي الرقت ذاته كستخدم ، على نطال واسع ، تدابير التاثير الاقتصادي ت

للولايات المتحدة الاميركية . ولكنها تعارس في انفولا وموزميين ، بعدورة وغيرها من المنشات الهامة .

جنوب الريقيا ولصائل التكتل المرائى واحد ، الا يموقهما احد من بنسساه

البلاء الى جانب الغرر المباشر الذى الريقيا التى تمهدت قيها بايقساف تلمَّته بها الممليات العربية خسسارة الساعدة للمصايات . غير مباشرة : فهي مضطرة ال صرف غير ان زعيم هسوابره سام تويوما اللقات غير قليلة على صيالة البيش كان محا كل الحق ، عندما هكك لي

ملیاری دولار مستویا . اقريقيا التابسيع لاكاديسية العلوم ساحة تتسمال ، نتاوم هنا بالسلب كالسابق نعر اثارة البلبلة واضعال

الانظمة والتكتلات الدوالية للامبريالية بريتوريا وواشنطن ، مطلها ني ذلك ويبساطة على الشراذم المعادية للثورة عثل «اوليتا» في الغولا . الماركسية» ، أن واشتطن التي توجه الوطنية الموزميية..... بنحر ٢٠ الف

شخص ، واليكم بعض المعطيات نقط : الى اليقساء في الطل ، فتتظامر يسلم دمرت ١٤٠ قرية و٩٠٠ مغزن قروى الاشتراكي ، لقد صرح مدير دائرة اهتمامها بالتضايا الافريقية ، وتبقى وحوال ٥٠٠ مدرسة ابتدائية ، و٨٦٠ الارضية للمناورات السياسية . كما مركزا للاسعساف الطبي . ومن بين المشاريع التي تعرفت لاعمال تغريبية لقد قدت بلدان الريقيسية كثيرا البوزمبيقية ، معطة كابورا باسيسيا الاعمال الحرة . ضعية «السياسة الافريقية» الجديسة الكهرمائية ، والبوب الناط بيرا -

ژیمپایوی ، وجسور عبر تهر بوللوی أن ألنولا وموزمبيق دولتان معبتان أن وحدات فظامية من جيش جمهورية للسلام ، وهما لا تريدان صوى شيء ان الدياة الاقتصادية مصلولة تتريبا الدولا وموزمبيق في بداية هذا العام

وشراء السلاح ، اى على السافظة على الارادة الطيبة للعنصريين ، حيث قال : تدرتها الدناعية . وتدل معطيات ولا يمكن أن يكرن ثمة حسن ثية من «وأشتطن بوست» عل أن الحرب شد جالب جمهورية جنوب الريقيا ، فهي جمهورية جنوب الريقيا والعصابسات الا تنبرى بدور المتيم للسلام تريد العادية للحكومة تكلف النولا ترايسة صرف امتيام الرأى العام العالميه . ولولا المدران وشرورة صد الهجبات الاتلكر اصلا بتنفيد ما اغذتسبه مل المسلحة ، لامكن صرف هذه الامرال عاقليسها من تعيسسدات ، فلا يزال

الاعانات الباليسة لبادة فذاء السكان تغليض ليمة الشيلينغ حتى ١١٠٠١٠٠

وبالمكس ، يويدون اخضاع السياسة تادل ، من خلال تصعید نشاطهـــــا الالتصادية للبلدان الافريقية لمصالح التغريبي ضد الانظمة التقدمية ، لي الراسمال الاحتكاري الاميركي . أما فيما يغص البلدان ذات الاتياء التنمية الدولية الاميركية ماكنومسسون مؤخرا ، أن الولايات المتعدة الاميركية ل تطور العلاقات الاقتصادية معيسا قامت بها قصائل عصابات المقارمــة الا اذا حولت التصادما ال طريســق

خلال خلق حالة فوشى ودمار النصادي السياسي والاقتصادي في تنزافيسسيا

بصورة جدية ، غير أن بيت القصيد

يكمن في ذلك بالذات . نقيد كان

صندوق النقد الدرلي يامل ، من خلال

مده التدابير ، في التوصل الى تبديل

العكومة التنزانية ، وتعويل البلاد فيما

بعد الى طريق التطور الراسمـــالى

ولذلك ، فإن القيادة التنزالية تعتبر

خلافاتها مع صندرق النقد الدول ، رعن

حق تام ، سياسية اكثر من كونها

الاختيار لم يتغير

كالت الرجمية الداخلية ، والغارجية

اقتصادية .

في مذين البلدين ، في الحيلولة دون

حدرث التطورات الاجتماعية والاقتصادية

الجدرية في جنوب القسارة ، وتنييت

الابتزاز الاقتصادي

كالت واشنطن تستر الجوالسيسب

الامبريالية في مساستها تباء البلدان

الافريقية ، حتى فترة قريبة ، بالعملة

الاعلامية عن الساعدة الاقتصادييية

الزالف ـ قلا يعاولون في البيـــــت

الابيش الا يساعدوا فحسسب ، بل

دعائم النظام العنصري .

ومن المبيز مثال تنزائيا التي تعالى طليا ازمة التصادية شديدة ، لقسد احتاجت البلاد ال مساعدة التصاديسة فورية ، فترجهت الى صندول التقسد الدول . وطرحت تنزانيسا في مجرى للامبريالية عادليتاه تنوض منذ منوات حياتهما ، والا يعول دون تطورهسا حسالسة تقديم قرض لها بتيمسة المستمرة التي هنت العالم الراسمالي عديدة عربا حقيقية غير معلنة هسمد وسعيا لعزل التكتلات المعادية للثورة ٢٥٠-٣٠٠ مليون دولار لمسدة ثلاث الاشتراكي . والتمهيد لتصنيتهسا ، عندت كل من سنوات ، وفي فضون ذلك ، نامت السلطات التنزالية بتنازلات لصندرق في الكتير من مناطق الغولا . وتتحل الغاقيات سياسية مع جدورية جنوب النقد الدول - حيث خلفت قيمسة الشيلينغ بنسبة ٢٠ بالبنة ، ورامت اسمار شراء المنتجات الزراعية ، وني

مقدمتها المغصمة للتمدير ، واغلثت حالوقا اكثر للراسمال الغاص . فير ان حدم التنسازلات لم تردن و تدل الوقائع على أن بريتوريسا لا يمكن لتفيده في الواقع : النساء

ویمکن ان یؤدی کل مدا ، نسی والنهب عصايات مايسمي بالمناومية اندولا وموزمييل . وهم ياملون ، من تباية المطاف ، الى زعزعة الرهسسيع بعد نترة صعوبات ،

لمصر ، واجبروه متابسل ذلك على ولكن .. كتب الصحفى الامريكي فيد

انتراضها السريع ولكنها اخطات في التقدير ، قبالطبع ، أن الديسساد الصعوبات الاقتصاديسسية وغيرما في البلدان ذات الاتجاء الاشتراكي ، التي مشروعا لدى انصار التعاور التقدمسي وقد بدا مذا القلق في المؤتمر الثالث لَحزب العمل الكونفوى (تموز مه يوليو عام ۱۹۸۶) ، ونی اجتمساع حزیران (يرليو) عام ١٩٨١ الدوري للمنسية المركزية لعزب الممل الانغول وقسس المؤتمر العاشر أحزب مؤتمو استقلال

مدغشاتر (تشرين الاول - اكتوبر عام ۱۹۸۳) ، ولى غيرمسا من الندرات الحزبيسة للبلدان ذات الالبساء غير أن الاعراب عن القلـــل ليس أعراباً عن غيبــــة الامل والنزهـــات الاستسلامية ابدا ، كما تعاول المسافة الغربية تصويره ، وعلى الاسم ، يمكن اعتياره نداء لتوحيد ومضاعفة الجبرو من اجل احباط دسالس الامبرياليسة

أعطاه الممارسة الاشتراكية زخما جديدا والتخلص من النوالس المربودة . وتبذل الجهود حاليا لمي مسدد من المفارضات عن تتيجة ، أن صندوق الدول التقدمية لتحسين عمل حلقسات النقد الدول يطالب مقابل الترض بما مغتلفة من الجهاز الاقتصادى و لقسد قال كيريكو رئيس جمهورية بلين : «أن الماش الانتصاد الرطلي ، وتنصين الرئيسية - طمين اللرة ، ومواصلة مؤهرات الالتاج النوعية والكبيسة -مهمتنا الاصاسيسة، ي كسسا يدل يتصريعات معاثلسة قادة بلدان اغرى أن الاتجاء الاشتراكي ينتعش اليسة

التي تيتعد اكثر فاكثر من تاييسيد

3

والياعبا . وهو يدل على الرغيسية في

بقلم يورى طيسوفسكي النيل عن العالم العربي اكثر فاكسر اما الخدوع ألارامر الامريكيسة فكان يتغذ اكثر فاكثر طابسع الدليل على الذى فاجأ فيه حسسور الاستعراض تحول مصر تدريجيا ، الى وضع صنيعة المسكرى في القاهرة اطلال الرصاصات أمريكية منا لثبت عنه مزلتها التأمية ألتى اصابت الرئيس السادات وصرعته تقريبا سياسيا ودبلوداسيسا ، من ومرت ثلاثة اعرام مثل ان اسيسم بلدان الغرق الربي ، بل وعن بلدان محمد حسنى مبارك الرئيس الرابسي مناطق الري . بعض الاستنتابات وللقيام بمعاولية

ولم يكن بالامكان أن ينغى اللعب «بالديمقراطية» في مجال السياســـة الداخلية ، طابع الاستبداد في نظام السادات ، وأن يستر المراع الطبقي الحاد واللسام المجتمع سياسيا يسبب اختلاف الموقف من النهمسيج الذي اختارته الصفوة الماكمة ، وغسيات احداث ایلول (سیتبیر) عام ۱۹۸۱ حين «لسيه السادات «الديمقر اطيسية» دري يميعل جييع قرى العارضة ال السجود ، مظهرا خارجيا لتلك الازمة. تركة تليلة . وكان حسن مسادك التبرية الإيرالية المؤسلة . صحيح

المامة لازالة آثار المدوان الاسرائيل لايترون منع الفلسطينيين «الحكــــــ الذاتي» ، نشاد من «الحق في تقرير المعمير» . ولذلك وأجه العكم المصرى الجديسة مسالة منمسسل» معر من أسراليل يصرف النظر من صلح كامب ديليد اللى وقلت الولايات المتعسدة السباينة فكالت القطرة التي الرعت كأس صيسسر الكاهرة : قلى ايلول (سيتمبر) عام ۱۹۸۲ استدعي السفير حتى الآن على الرقم من تعرض القيادة الأقال إن البلاد التي لا تستطيم وغير السياسي ، ومن قبل شركالها قي

كان السادات يعبد الرلايات المتحدة ان «اللهجة الجديدة» تكلف تبديا الرئه : النا لتبني أن تعرد عصر الى وتدرتها العسكرية ، التي كان يعتبرها خاليا .. لقد ورث رئيس الدولة الجديسية الطبيانة الرئيسية لامن تظامه، متجاهلا يبدر ان مصر قد ثبتت مراتمهسا بشروط مبيئة من العدول من كامب والمحيطون به كما يهدو ، قد اعتقدوا إن الروابط السياسية والمسكريسية ومنا ساعد على ذلك إلى حد كبيسر ونهج تطبيع الملاقات، مع امراليسل لامد طريل قبل ذلك ، بان بيفسسن والاقتصاديسة مع واشنطن ما تزال تهجها لتطبيع الملاقات مع الالعساد (اى الرفسيوخ ليطالب المتسيدي وجاعته ، اذ وموا للسادات بمظيم تشكل جانبسيا هاما في تبج التامرة: السوليتي ، والانسطاف البلموظ في المهيولي في حينة الامر) يبعد بلاد من طريل إعادة شبه جزيرة مستساه ليمكسو فسي «كريستشين ساينس سياسسة التامرة في الشرل الاوسط

مسحب مصر من جبهة النشال العربي مولتيرو، يقول ؛ دان ميارك ، بنية استعادة الدور السياسي القيادي لمصر «الدافع» للسيامة الامريكية الذي كان يضطلع په السادات، و کتب بيراارد فليرزمان في «الترناشد..... هيرالد گریبیون» یکول بدوره : «ان افروایط بالولايات المتعدة لا تزال قريبـــــة خلفه او رغما عنيه . وجاء عدوان غير ان اللهجة قد تغيرت ، وذلك تغييما ليجابيا ، لالها اعادت الى مصر اسرائيل على لبنان دليلا عل حقيقية مع العلم ان سبعة ارغفة وتعسيف كثيرا مما كان قد اعدره السادات تراياً ثل أبيب ازاء المسرب ، إما الرغيف من الارغفة العشرة التي ياكلها المعرون ، تصنيسم من الدئيسة بين النامرة وعدد من المواصم العربية الستورد ، ومن الدليق الامريكسي ولي النس الولت ومع الاعتراف باهبية باغليه . تتلقى القاعرة من الولايات مصر في العالم العربي ، صرح الشاذل البتعدة عليارى دولار كبعولة عسكرية التليبي ، الامين العام للجامعة العربية المصرى من اسرائيل . وتشأت بين والتصادية سنويا ي وذات يوم كان بان الناقيات كانب ديليد ، التي ولع البلدين مالة صبائم بارده . ولا كزال الرئيس المعرى صريعا الى حد كاف عليها السادات ومعامدة العملج مسع اسراليل ، لا تزال مجسس عثرة في المعرية للضغط الفديد ، السيامي تبوين للسها بالمواد الغذائية لا يمكن طريق استلئاف الملاقات المعريسة اعتبارها مستقلة . في مثل هسده العربية x وكتبت صغياسية مالفرق الظروف يتبقى الاعتبار ، كما يبدر الارسطه تقلا من الفياذل القلييسس

الاسرة العربية واكن ذلك سيتسب كيلد عدو في حركة عدم الانعيسال دينيد .

ولا يزال الرضيع الاقتمسيادي المعرى معلدا ، إذ الكانت مساسية الانتتاح التي كان السادات ينتهبها

والبلية على من ١١)

يتصور اله قائد اور كسترا عالمي ، ولكنه ليس الا مايسترو في حلف الناتو

يجرى تطور الاقتصاد الافغانستاني

ي ظروف حرب غير معلنة شنتهسا

القوى الامبريالية والرجمية شد الثورة

الانفائية . وتجاوز المهلغ الاجمسال

الثورة المضادة في القانستان ، ٣٥

مليار النائي (كل دولار يعادل تقريبا

٥٠ الغاليا) ويشكل نصف ما وظف

التي سيقت الثورة . هذا بالإضافسة

ال الخسائر التي تكبدتها البلاد لتيجة

ام ادات الضغط الاقتمىسادى التي

قامت بها الدول الغربيسية ضييد

المنائستان الديمقراطيسة . ففي عام

١٩٧٩ كفت الولايات المتحسدة عن

لقديسم كل الواع المساعسدة ال

المناتستان ، بيا في ذلك ما هـــو

الراسمالية الاغرى مساعداتها ، كسا

وقام بذائف يناف التمير والانمساء

لدول ، وسندوق التقييد الدول

وفرضت الجبوعية الاقتصاديسة

يدل على ذلك أن المنتوج القرمـــــى

الإجالي ازداد في اقنائستان في المام

الانغاني السايمست (اللي التهي في

٣٠ آذار - مارس - الباشي) يعتدار

٦ بالمئة بالتياس الى ما كان عليه

في عام ثيام التورة ، كما ولمسا

الفخل القرمي ينسية الأرا بالمنسسة

* ادينا سائنين - رئيس اسم

ئي افغانستان د

المنانستان الديمتراطية .

اقتصاد البلاد خلال العشرين عاما

يريشة فسينواود ارسينيف

المناعي ٥ ٨٢م مليار النالي ، أي

ما يتجارز بنسبة ٣٠ بالمئة معليات

العام الماضي . وفي المسام المتصرم

دخل حيز العمل حوالي مئسلة مشروع

صناعي ، من ضمنها ٢٩ للقطمساح

الغاص . وقد عنع اصحاب الاعبسال

الانغانيين مؤخرا رخص لانشساء ٥٣

مؤسسة صناعية جديسمدة تعسادل

الترظيفات ليها ٤٨٢ مليون الغائس

النام في البلاد بمسورة كبيرة عل

وتظرا لدخول مؤمسات جديدة حيز

الممل في القطاح المسام فقد ازذاه

الوزن النوعي لهذا التطام في الانتاج

المناعى بعد الثورة بتسبة ٢٠ بالمنا

ومن الدلائل الهامة على الاستقرار

الالتصادي لي النائستان تطــــرر

علاقاتها الاقتصادية عل المبعيسية

الغارجي ، فني الأعوام الستة الماضية

التحارة الإقنائيسة مسم البلدان

يتالمها في عشرة معارض دولية من

ضيئها للك التي اليمت في الماليسا

الاتعادية وبريطانيا وفرنسا واليابسان

العامين الأغيرين ١٦ مؤسسة كبيرة

. فقد يلقت ١٨ مليار الفالي و

ازدياد ثقته بحكومية الغالستسان

الديمة راطية .

مغمم لاتهاء المشاريسم التي كان تقريباً . وستبلغ في العام العسمال

غير ان معاولة عنق تورة نيسان الراسمالية والنامية اكثر من مرتين

التصاديا بانت بالنشل اللريع . ومنا وعرضت الغالستان في الاعرام الاخيرة

والزداد الالتاج الزراعي الإجال بنسبة السوليتي بنيت في الغانستان فسي

الشؤرن الانتصادية لدى اللجنيسة أما قيمة ما انتجته المساريم المبلية

واشتطن للمسست يعض البلسدان التطاع ٧٤٢٧ مليون الغالي .

ويدل ترميع لشاطات الراسميا

كلمة · لأنباء يوكتو »

آن الاوان لتسديد الحسـ

توصل خيرا، المؤتمر السابع لدول وحكومات البلدان غيرالمنعازة الذي عائد فر دلهي في العام الماشي إلى استناج ياول ان الاستعمار الجديد يراصل لهبسسه لليلدان النامية وذلك بأساليب «معسئة» . ولكن ما بقى بدون تغيير فهو كون الذب يقفل صناعة تلك المنتوجات ، وانواع العامات الفرورية للاحتكارات» . ان العديت يدور ، بالدرجة الاولى ، حول الاحتكارات الاكثر جبروتا ، أي الشركات المتعددة الجنسة ،

والارتام التالية تتعدث عن طابع نشاط هذه الشركات : مقابل كل دولار توظفه الشركات المتعددة الجنسية في البلدان النامية تحصل

« تعلق البلدان النامية بنسبة ١٨٪ من التوظيفات المباشرة لاكبر الشركات الأمريكية المتعددة الجنسية بينما تبلغ نسبة ادباح هذه الشركات لقا. ذلك ٣٦٪

 نتيجة للتعكم بالإسعار الذي تمارسه الشركات المتعددة الجنسيــة تخس البلدان النامية سنويا ٥٠-١٠٠ مليار دولار . وهذه ليست كل القالمة المستحلة معلى الشركات المتعددة الجنسية ، بل

، الولت نفسه العساب الذي يقدمه «العالم الثالث» للعالم الغربي ، وورا، ذلك كله يكمن جوع ويؤس والام ملايين من سكان اسيا وافريقيا وامريا اللاتينية ، أن الغرب لا يربد تسديد الحساب العادل ، وأن يدفعه طواعية أيدا يجب توحيد جهود كل القوى التقدمية لوقف القرصنة الصناعية والمالية والتجارية إلتي تمارسها احتكارات القرب ، ان احدى مراحل هذا النضال هو الاسيــــوع المالمي للعمل ضد الشركات التعددة الجنسية واللى سيجرى في الفترة من ١٦-۲۳ تشرین الثانی (توقمبر) .

« مبدأ روجسرز » والضريسة الأولى ا

الرت لجنة النالو للتعطيط المسكرى في بروكسل مايسمي «خطة دوجرز» التي بتلتيس جوهرها يتوجيه شربات غير لووية ال كافة اعماق دفاعات بلدان ساهدة وارسو في حالة نشوب تزاع .

وبهذا الشكل تعطف مثلمة الناتو «الدفاعية» وعلى المكشوف ، لشن حرب في مبق مؤخرة العدو البغترش .

للله احتاجت واشنطن ال سنتين لكي تبرهن ، حتى لطفائها ، على الطابسع «الدفاعي» لهذا الهذهب ، والي جانب «الذريمة» المادية (الاغراء بالارباح التي لدرها تجارة الاسلحة) فقد تم «استخدام «ميداً روجرز» كعلر سياس واخلاقي بالإدعاء اله يبعد ، او يمنع ، استثعدام الاسلحة النووية ، اي انه يرقع •العتبة

اله لعجة منطقة ، فحتى من الناهية الزمنية ناهر صبدا روجر(» بعد إن بدأ لنالو نشر الصواريخ النووية المتوسطة المدى من نوع «بيرشنغ-٢»، والصواريخ المجنعة بالترب من حدود البلدان الاشتراكية . فهل قررت واشخطن تفكيكهـــ

ام أن استراليجيي النالو للد تعلوا ، على الاقل ، عن العصا النوويــــة وتطعوا على اللسهم العهد بعدم المبادرة باستغدام الاسلعة النووية ، كما فعل لاشي، من هذا القبيل يتاتا . ان حميدا روجرزه باعتماده على احدث الاسلحة

التقليدية، والتي تجدر الاشارة ال ان قدرتها التعميرية مقاربة تقدرة الاسلعة النووية) لا يلقى البراهنة على الاسلحة النووية ، بل انه رديف لها . وبهد ان زرع الثاتو الاسلعة النووية في قلب اوريا اخذ يسمى الان لكم

يمتلك الى جانبها (وليس بدلا منها) أحدث اسلعة الفربة الاول الفير نووية وهذا هو الجوهر الطليلي لبذهب الثالو الجديد .

كيف ((يفصل)) المحافظون الميزانية

كنس كل ما يمكن من البرامج الاجتماعية يعنا من الاموال لمواصلة «التحليسن» الضرالبي للفركات والاحتكارات العامية ومن بين الامثلة على ذلك-اعلان الوزارة رقع اسمار الغاز والكهرباء والادرية . ابير أن البحث في حدا الاتجاء ل___ه

وعل سبيل المنال ، فإن وزير المائية قايجل لاومسيون كان ينسسوي «اقتطاع» ١٠٥ مليون جنيه استرليني من برنامج سيانة البساكن العامة مدا مع الملم أنه يوجد في البلاد } علايين شخص لا تتوفى لديهم مساكن مقبولة / وثبة مشرات الالال من الناس المحرومين من السكن تماما ، غير أن أحد مستشاري وليسة الوزراء المتنقلين درو الدرلة لبناء السكن بان غاو ، مدد بالاستقالة ، وقد قعل التهديسيد

هن هر اسملنا في لندن المله ، ولم يستنقطع من نلقات السكن

البريطاني بالمنانشات حول المنيزانيسة وعندلك ، اتجه بخنجر، مستشار الخزيئة الحكومية ، وتتابع البلاد كلها عبرى نحو متصمات التعليم ...

وزارة الدفاع التي تبلغ ١٧ مليار جنيه استرليني , وولقا للحسابات الاوليسة قسوف يضاف الهسا في العام المالي القادم ٦٠٠ مليون جنيسمه استرليش ويتوقع العارفون بالحيسل البالية ان المسكريين سوف بدنعون ثمن الاسلحة الجديدة ، من خلال تسللهم كل مرة الي ميزانية المام النادم ، وكانهم يعطون

كمبيالات مدوف يضطر دالمو الفرالب الي دفعها حتما في وقت ما . ان كتاب «اقتصاد النزعة العسكرية»

اللى صدر منا مؤخرا يبرمن بالارتام على ان بريطانيا لاتستطيع ان تسمح لنفسها بعد بالبدائع والزيدة لى آن واحد . ركما يرى مؤلفو الكتاب قان الانتصادية ني البلاد ..

استقبل لبا اعادة التخاب رونالسد ريفان لمنصب رئيس الولايات المتعدة الامريكية بصوت واحد من قبل العلقاء يؤيد الحوار الامريكي السوفيتي . المستشار الإلمائي الغربي هلموت كول اكد انتها، فترة الانتظار في العالم اجمع ، وثنبا ان ينقدم الجانب الاهريكي

وبمبادرات جديدة لتحسين العلاقسات ين الغرب والشرق. . واكدت مارغريت تاتشر رئيسة وزراء بريطانيا على «فرورة عمل كل شي، لغرض بــــد، المباحثات مع الاتعاد السوفيتي، كما عبر بیتینسد کراکس رئیس وزراه إيطاليا عن امله في ان تقوم الإدارة الامريكية بحبادرات جديدته في هــــذا المجال . وتعدث عن استدناف العرار بين الولايات المتعدة والاتعاد السوفيتي ممثل العكومة الفرنسية ونحيره .

ان هذه التصريعات وامثالها تعكس القلق القديم لعلفاء الرلايات المتحدة الاوربيين الغربيين الناجم عن وضــــــع العلاقات الامريكية السوقيتية ، اللدى يؤثر سلبا على الوضع الدولي ياكمله ولكن مل تعكس هذه التصريعات اتجاها موجودا ، أم الها ، ركما يحدث احيانا في السياسة ، تصور الرهم وكانـــه

وعشية الانتخابات وجهت مجلة «يو اس ، ئيسسوز انه وورد ريبسورت الامريكية الى ريغان سؤالا كان يشغل يال الكثيرين ومو :

بمتقد البعض انه في حالة اعادة انتخابكم ستعودون فورا الى النهيج المتشدد الذي لا يعرف الحل الوسط ازاء السوليت . فهل هذا صحيم ؟ ناجاب رينان تائلا:

- کلا ، ابدا ، لائنی اعتقــد اذا كان في العالم تفكير سليمسم ما ، فليس من الراجب علينا كاليص الاسلحة النروية وحسب ، بل والقضاء هيها . ولكن من الواضع أن هنالك الكثير من العقبات على العلريق تحسو التفكير

الروماني "كونكتاتور" وهممو «لغرض التراخي ازاء ضرورتها» . كما ويكتسب البعلتون ان الرقاية على الاسلحة ترد في قائمة اولويات ريفان بالمرتبـــة النالثة بعد مشاكل العجز في الميزانية وتبسيط نظام الضرائب . ويمكن تذكر ان زيادة الاسلحة كان يعظى باولوية لا شك فيها اثناء الفترة الاولى لادارة

عبدعو السياسة . يشار ايضا ال استمرار الغلاقات داخل الادارة بشان «المشكلة السوفيتية» . بين وزارتسى الغارجية والدفاع ، مثلا . وان آخسر مثال على الخلافات التي تسمم اصدارها من واشتمان هو لبا التعيين الماجسل للمندوب الخاص الرفيع المستوى في مسائل الرقابة على الاسلحة . وقييد وقف وزير الخارجية ضد هذه الفكرة

لمن كان الى جانبها ؟ وتصدر اراه ، مثلا عن ايمكيه نائب رئيس المجدوعة البرلمائية للحسيزب الاشتراكي الديبتراطي الالمائي فيسي البولدستاغ مفادها انه لا يمكن السير لى سياسة نزع التسلع مع اصحاب ريئان . ويعبر عدد من المعلقيـــــــــــن الامريكان عن الراى نفسه .

> قد ضنط صداء المنعكس من سفرح الجبال المحيطة بعاصمة ليكاراغوا على طبلات الأذان . وتبادل المارة النظرات بصبت ، ومن ثم اخلوا ينظرون الى السباء ، لقب اخترقت جدار المبرت منالك للتسبر وعلى ارتفاع عال طائرة

تجسس امیرکیسهٔ من طراز س و-۷۱ «بلاك بارد» «الطائر الاسرد». تازما من يوم ال آخر . واصبح معارما الساحل الملبسل على التعييك الاطلس وتبت لمبئة قوات عسكرية شغبة في ولايتي جررجيا وكارولينا الشمالية .

ان حكومة تيكاراغوا تنف بعزم شد وليس مدا الراي بدون اسباب . الى مدل راضع تباما هو تهيئة الظروف مناورات عسكرية ضغمة صتبدا بتاريخ الابيض المنتخصب مجددا لا يعترف

الغرتتين المظليتين الثانيسة والثمانين والواحدة بعد المائة-يبلغ العدد الكل الصحف . ولكنه من الراضح أن ؛ أول اکثر من ۱٦ الف جندي . وتشيير وكالة التغايات حرة في هذا البلسد الصغير يوناتيسيد برس انترتيشنل ال ان الواقع في اميركسسا الرسطى ستكون الاجازات والتسريعات قد النيت في بعض صلحة ناصعة في سجل تاريخ القارة الوحدات العسكريسية ، تظرا لاجراء

البونسئاغ الإلباني الغربي عن حزب والغضره التي حضرت الانتخابسات في ليكاراغوا بصنة مراتب الى جانب ممثل دول عديدة . وأشار يوغو بلائكو عضو والماط لا شك ليه ، ومرح البراقب السللادوريسة والهندوراسية مناورات

الرئيس الاميركسي الاستثنائية شد ليكاراغوا ، كبا قام بذلك كارتر خلال «الازمة الايرانية» . أن رئيس البيت

ميخاليل باكلانوف

الانتخاى

يقلم غينادي غيراسيموف

وربغض النظير عن التباينسيات التاريخية والايديولوجية ، قان حذين الشعبيسين ، الروس والامريكسيان

يكملان احدمها الاخر ، ويحتساج كل منهما للاغر ، وبامكانهما الهناء اذا كانا سيتصفان ببعد النظر وضبط النفس ، أن يفعلا أكثر من أيسسة دولتين اخريين ، من اجل ضمسان

جورج كينان مؤرخ آمریکی ، دبلوماسي سابق

السائم الشاعل ، أن بقية الوالم يواجة

الى العلاقة العبيررة بينهما ، وال

بعاجة اليه حلفاؤهما . وهما بعاجية

الى ذلك ايضا ، وبامكاتهما الوصول

الاولويات . أن أثوال حلقاء أمريكا الأنلة الذكر تغلق شعورا باليسمسة المشكلة . بيسسه أن وأشنطن تعتبر ان لا داع للعجلة ، ويومى وزيـــر الغارجية جورج شولتز بتكتيك القالسد العصول على اتفاقية جديدة ينبغى ابداء

النضاء وغيرها .

الصلحتين ١ و٢) .

اختيار لا رجعية عنيه

ان الرضميع حول ليكاراغوا يزداد توجهت لعر ساحسسل البلاد البطل عل السيط الهادي ، و١٧ مىليئة-تحــــر اما الدريعة للمرجبة الجديدة لي مستبزيا عداء واشنطن لنيكاراغوا لهي

الشائمات التي تجترها الدعاية الاميركية منذ زمان ، وظهرت الآن مجددا ، حول سوليتياه ال ليكارالموا .

النفات المسكرية هي مبيب البليليسية للبدء بمسسل عسكري مكثوف شد ٣٠ تشريق الثاني (ترفير) على الساحل باغتيار قام يه شعب بلد آخر ١ الجديورية الفتية ، التي اكدت افليهة الاطلس للولايات المتعدة الإسركية في

البناورات ، واعلنت حالة تاهب تعبوي لى القاعدة الجوية الاميركية لمي قورت ئویس ، حیث ترابط کتالپ «رینجر» **،** البرامان البيروالي الى الطابع البناء عسكريا اميركيا قد غادر الى مندوراس الفرنس الان كريفين : «كان ذليك مشتركبة يسامم فيها «مستشارون»

الذي يقضى فثرة راحة في مزرعته في كالينورنيا يصرح للتلنزيون الاميركي اله يستطيــــم استخدام صلاحيات.

سيوغى قولوفيشس سكانها للتو اثناء الانتفايات على ثبات ولاية جورجيا ، وسوف تفترك ليها

عدم الاكتراث بالمقراحات السوفيتية لم يرد في اقرال السخسيات السياسية الامريكية ، ويضمنها التصريحـــات البرنامجية ، وعلى سبيل المثال خطابا

شولتز نی مؤتمر ادریند کوربوریشن، رجاءمة ولاية كالينورنيا ، اى تقييم ولا ذكر للمقترحات السوقيتية المعددة ء رکانیا لم تکن . او کان موسکو تسلك مماوكا صلبيا ، غير ان هذه المقترحات ورجودة . وقد ذكر يعضها مؤخسيرا قسطنطين تشيرننكو في اجوبته على اسنة جريدة «رائىنطن بوست» : حول تجميد الاسلحة النورية وتحريم تجارب الاسلحة النروية والمباحثات من اجل اعداد وعقد اتفاقية حول تلافى عسكرة

ان الاتعاد السوقيتي الى جانسسي الملاقات الطيبة مع الولايات المتحسسدة وقد عبرت هيئة رئاسة السوليت الاعل للاتعاد السوقيتي في برقية التهنشسة الاستعداد للعمل المشترك لغرض تتويم الملاقات السوفيتية الامريكية على اساس التكافؤ واحترام المصالح المشروعة لكل طرف من قبل الطرف الاغر ، وبهماف الاخر ، ويهدف ازالة خطر العسسرب وتعسين الوضع الدولي جلريا ، وجرى العديث حول هذا ، في الكلمة التسبي

توجه بها قسطنطين تشيرننكو الى القراء الامريكان في مقدمة كتابه الذي اصدرته للتو مؤسسة «بريغير» للنشر . (طالع

الغرقة الالية الرابعة والعشرون المرابطة

لى لورت-ستيوارت ، وكذلك وحدات

وفي فضون ذلك ، قان رونا لد ريفان

الطريق الذي اختاره شعب نيكاراغرا .

هذه النزاعم الكاذبة ، التي ترميسي

ومسا تزال اللافتات الانتخابية ترى منا ومناك ، والمناقشات مستمرة في هذا ما تمتنده غابي فوتفالد عشـــو

اميركان ، وذلك في خليج الفرنسيك درسا من دروس الديمتراطياته . وينهم كــــل فرد هنـــا أن نجام الذي يبعد مسافــة ٥٠ ميلا عن ميناه

الالتغابات يعتبر انتصارا سياسيساً كورينتر النيكارافوالي . كما وترابط كبرا على من يغوض حربا غير معلنة في البغليج ايضا الفرقاطة العمار وخيسة ضد رطن سالدينو . وبالمناسبة فان الأميركية «بول» . عبارة همرب غير معلنات نادرا ما تسمع أليوم في مناغرا ، أذ أن ارساطها ترى ما يسمى والرويد طائرات حربيسة من الاصع التعدث عن أستعداد الولايات المتعدة الاميركية للقيام يتدخل سافر

ان البناغرن يمـــد العدة لاجراء

• • ٥٥ ميل من رحلة السيلام والصداقة



حديث مع رئيس وفد الشغيلــــة السوقيت على سفيئة السلام والصداقة سكرتير مجلس الثقابات المركزى في الاتحساد السوفيتسسى كازيميراس مالسكيافيتشوس .

السفيئة ، ولكن الامواج التي اثارتها ستبقى مدة طويلة تنتشر في ارجاء المالم. والناس الذين التقوا المندوبين السوقيت سيحدثون اصدقاءهم ومعارقهم عن الطباعاتهم . وبدورهم سيتوم ١٠٧ أعضاء من النقابيين السوفيت بنقل ما سمعوه من الغرنسيين والبرتغالييسن والاسبان واليوناليين الى اعماق بلاد السوفيت ، قبن بين هؤلاء النقابيين كان ممثلو كافة الجمهوريات السوفيتية

والعديد من المدن والمقاطعات . بدا كازيميراس ماتسكيانيتشسوس الرحلة أن الحرص على مصائر البشرية بالذات ، وليس يد موسكر ، كمسا تحاول الادارة الاميكيسة تاكيد ذلك هو ما يوجه المشاركين لي المسيرات والمظاهرات المعادية للحرب ، ولقد اظهر شغيلة البلدان التي زرنامسا طموح ممكان أوروبا المتصاعد تعسو

المدالة مع الاتعاد السرليتي ، ولحو الاعمال المشتركة المعاديسة للحرب التي اجتاحت كوكينا كله في الاولة الاخيرة بكل معنى الكلمة . سؤال : هل لكم أن تعلقهوا على اعلان ادل به فی فرنسا ، حیث قبل ان الاقتصاد السوفيتي يتصك بطابع مقاير أطابع اقتصاد الغرب ، وقيل قى هذا الصدد أن سياق التسلع هو

تقريبا لغير العالم الغربى واله يساعد الى تطور كل الاقتصاد الرأسمال ، أما البلاد أيضاً ، يتقررون وحسب من

مسائل العرب ء جواب : مما لاشك ليسمه ان الانتصاد السرفيتي والاقتصاد الغربي متبايئان في الجرهر . ان سباق التسلح ام قريسب عل الشمسب السوليتي . ومنذ اليوم الاول للبامها ودرلتنا تقف الى جالب لزع السلاح الثام والشامل . أن طبيعة نظامنيا ذاتها ، وليس الالتصاد وحسب ، بل والبنية السياسية للاشتراكية ، التي لاتعرف الترسع ، ليست بعاجة الى الجيش من حيث المبدأ ، وتحسسن مقبطرون للايقاء على القوات المسلحة لاغراض الدفاع فقط . يجب أن يعلم

الجميع كم من المرات اضطرونا لرد المدران ، واية صفايا والام تحسل شمينا ، لقد غسرنا فقط في الحرب الإخيرة ضد الهجوم الهتلري اكثر من لقد أودت الحروب لمي القـــــ ٢٠ مليون من عواطنينا . وللبا فانتا تسعى يكل السيسل

ومدا ما تدركه منظمات الفطيلسسة الجاميرية أكثر واكثر عاما يعد اغر وميا أتاح ليلاديا تعقيق مذا النجاح أن تقليص النفقات للافراض المسكرية في التنبية الاقتصاديسية مساعشة من شاله أن يتبع ، ويشكل ملبوس اصدقالنسسا ولى مكتمتهم البلدان زيادة الاجور الوالمية ، ومخصصات الاشتراكية ، فيبساعنة الاتحسساد بناء البساكن ، ولاجل الاحتياجسات كاتوا من السكان الاملش ،

ولتطوير النقافة .



ما ملكت البشرية في أتون العريق النروى ، ومدا هو السبب في كون النقابات التي تدافع عن حق الناس في العمل ، وطيما عن حاتهم في العياة تدرك انه من درن الممسل النشيط يستحيل وقف السباق المجنون تحسور انتحار العالم كله . سؤال : في الاولة الاخيرة تسعى النقابات بنشاط متزايد للمساعدة في تطوير العلاقات التجارية الاقتصادية م عددا غير تليل من المعامل المناتــة ار التي لا تعمل بكامل طالتها ع ال الها لم يكن بامكانها ، لي كثير من

بالبطالة المتغشية ، وبالتضخم وتدثى

مستوى الحياة ، ويتصفية العديد من

مكاسب النقابات و ولكن ذلك كله

لا يقاس بما يمكن ان يعدث لى مال

وقرع الكارثة النووية ، ولن يكون

احد بحاجة للمكاسب التقابية ، 131

الاحيان ، أن تتلقى الطلبيسيات من

المجال غالبا ما تفعل العوامل السياسية

فعلها ير ال تنارس الشنسسوط من

الخارج ، أن الكثير من النقابات تقف

توريد المعدات لبرنامج «الفسساز مد

الانابيب ، ولى ايامنا مده منساك

مئات الالاف من العمال في الفسيسرب

يعمارن أعتبادا على طلبيات صوفيتية

و کان یمکن ان یکون عدم مؤلاء اکثر

لذكر أن التجارة من الطريق تحمين

سؤال : وماذا عن النثيجة الرئيسية

جواب ؛ النتيجة الرئيسيـــة من

بالطبع الاتصــالات مع الناس ير ان

قطاو السلام من قراسا في المسام

الباض ، ورحلتنا هذا العام غلتسما

ظروفا ملالمة اكثر من اجل الاختلاطي

الباشر و والتقاهم و ومن اجسسل

المناقشات المنتوسة ، وتبادل غيرة

لاول مرة بالمساعى السلمية المتيتية

لدى الناس السرنيت و بالمتترات

المديدة التي تقدمت بهسسا الدراسية

السوليتية لتغليف حدة الترتى الدرل

اعتقد أن مثل مدا الفيكل للاتصالات

كرحلة السلام ؟

السلميسة تنبع ايجاد عدد اكبر من قرص الممل عقارلة بالتوظيفات فسمى الانتاج الحربي ، وتفيد الاحصاليسات البندان الاشتراكية ، ولكن في مذا أن مليسسار درلار تنفق للاغراش العسكرية في الولايات المتحدة ، توفر من قرص العبل ما يقل يعقدار خمسين الف قرصة عبا يوثره تنس جرى على سبيل المثال ، اثناء معاولة في حال توظيفه في الغروم السلمية و ومن المترقع ان يحرم براامسيج الادارة الأمريكية لرنس حلاسسر على ريغان الحربى الجديد الولايات المتعدة

ما يقارب ٩٠٠ الك فرصة عبل و سؤال : ما هو تقسير واقع النقابات بالذات ، هذه المنظمات التي من شانها کما یقلهر ء ان تدافع مصالح جماعير الشغيلة الالتصاديسة المحلسة ، قد اخلات في الاونة الاخيرة النشاطات السياسية كالنشال من اجل الالتصاد السوفيتي ، يل وكل شفيلة السلام ، وفي المسيرات فعد سبالي

التسلح وما شابه ذلك . جواب : نم ، ان الناابات ملزمة بالدفاع عن مصالح الشغيلة الحيوية راكن ما هو الامر الحيوى الان اكثر من انقاد البشرية من الهلاك التام 1 طيما ، ومواقلهسسا يصدد الكثير من المسائل ليست رامدة ، ومع ذلك النقابي ، ركثيرون في الغارج عرفواً

في الظمة اجتماعية وظروف مغتلفسة فالنا مقتنمون باله من الراجب اليوم التغل عن أيَّة تمسبورات مسيقسبة وطرح الغلاقات جانيا ، عندما تبس التقية اهم مسائل عصرتا به الا وهي مسالة انتاذ العالم ، ولحن لنطلق هنا من التول الكلاسيكسي لكارل ماركس «... أن أثماد عبال جبيسية البلدان سيستاسل كل العروب في فهايسسة

المشرين بحياة اكثر من مالة مليون وسيتلور في المستقبل ابديا . لقد السان ، مذا مع العلم إن تصييب حدثنا زيلاؤنا النرتسيون في الاتصاد الاوروبيسة عقوبات غذاليسة على التي اعتبت التصار التورة الداد حجم لتنادى تدمور النالم تحسسر مجزرة السكان المدنيين يتزايد باستعرار من اصل العدد الاجبال للشيعايا ي فلسيي وفيبا يغس موضوع فالدة منباق العرب العالمية الاولى كان المنيسب التسليم بالتسبيسة لتطور المسيرب السكان المدليين من بيسسن عفرة الالتمسادي ، قليس ذلك الا عراء علايين لتيل ه/ فقط ، ولي الحسرب العالسة التائية صقط غبسون مأيون السان ، كان استهيم من السكان . الرحلات ، وغندلك قد استطيم تقادي الامتين ، وخلال المدوان الامريكي على البتنسام كالت اسيسية عدد التتل المسكريين تقل عن ١٠٪ ، والبقيسة

> الاجتباعية ، وللتعليم والرعاية الصحية فيو ان العرب لبدا يترف الارما ليل الطلقة الادلى بفترة طويل___ة تتمك الساوات الاخيرة ، التسى والممالب عنا تنمين يدرجة اكيسو المركزية لحرب الفسب الديمة المسى على أساس التباون الالغاني السوتيتي لبيؤت بشديد خاص لسباق التسلع على رؤس السكان المدليين ، وها هن قى البلدان الراسالية ي ياعل لسبة العالم الغربي بمعلم ملذ اليسوم

يتلائم تماما وبترة الرئيلة الغتاميسة لاجتماع هلسنكي حول الامن والتعاون في أودريسيا 7 وأثبت صلاحيتسية - Fee المام للفيعل الهم قد اغذرا بالافداد لزيارة تعار المعداقة والسسلام ال الالحاد السرتيتي و واللونا يستورة بولقة عن عدم الرحاري حين قال : «لينظم عدد اكبر من مده

> منجل الحديث مراسلات الخاصان على منن سفينة السلام والصداقيية اناتولي بولوماريول وليف بيلكين

الصورة بعدسة سيرغى سويوتين





ما من دولة في العالم تملك مثل هذه المساحات الشاسعة في متعلقة القطـــــب

الشمائي وما وداءه كالاتعاد السوفيش . وما من بلد آخر يقوم باستصلاح مثطقية

القالب الشمال التصاديا بمثل هذا الشكل المكثف . ولا توجد في هذه المتطلبة

مدن كبرى مزودة بكافة وسائل الراحة مثل المدن السوفيتية : لوريلسمك

ومورمالسك وميرلي ... ولا كتلك المؤسسات الصناعية الفنعمة ، ولا سيمسا

أن أدخال المناطق الشمالية في الدورة الاقتصادية بشكل حثيث متزايد تقتقيه

متطلبات التصادلاً الوطلى ، وأما مسالة ما أذا كان ذلك فروديا أم لا ، فلا

حلت منذ زمن هميد لهائيا ودون رجمة السبسه شروري . كما ولمة مدلول واحد

لاستنتاج آخر ؛ لا ينبغي أن يلعق الاستصلاح الاقتصادي لاقمي الشمال شررا لا

وقد عالج المكتب السياسي للجلة المركزية للحسازب النبيوعي السوفيتي هذه

التفسية طؤرا يشكل خاص . وحددت مجموعة متكاملة من التدايير لتعزيز حمايسة

البيئة في الشمال ، وعل وجه العصوص ، الرب الشاء مظومة من المعميات

وقرض قيود على المواصلات الجوية والمائية في أماكن تجمع العيوانات ، ومراعات

متطلبات الايكولوجيا لدى الليام باعبال التنقيب والبناء وغيرها ، بصورة اكثر

ومن البديهي أن تنفيد ما تم تحديد، يتطلب لفقات وجهودا اضافية ، ولكلسه

لا ينبغى التفكير بان الاجيال القادمة وحدها ستثمن عنايتنا ورعايتنا للطبيعة . ان

المتطلبات الايكولوجية الجديدة الاكثر صرامة يجب ان تفدو مطزا لعالا لعل كثير

تمتد طرق المواصلات الرئيسية في القفقاس بمحاذاة سأحل البحر الاسود او بحر قزوين وبريط بين جورجيسا والجزء الاوربي من البلاد طريقان ، ولى احد مدين الطريقين والذي سمى قبل مثني سنة بالطريسي البورجي العسكري ، سار كل من بوشكين وليرمنتوف والكسندر دوماس . ومما يجتذب السالعين بالسيارات المناظر الجبلية رمضيق كريستوفي (العمليم) عند اسفل جيسل الكازبيك ورومانطيقية الرحلات عبر الطريق المنترى الاسمارري ، ويبلغ طول الطريق من تبيليس الى اررجوليكيدزه-عاصمية ارسيتيا الشمالية اكثر من منتى كيلومتر ساعات غير اله ، والاسك ، لايمكــــن استغدام هذا الطريق سوى بضعة اشهر من كل عام ، كما كالت عليه العال قبل مئتى عام . أن مضيق كريستونى غالم.... ارتفاع يبلسماغ الغين وثلاثمانسسمة متر فتشاهد العراصف والانهيارات التلجية .

عرسسات استخراج التروات الطبيعية .

ينوش يطبيعته السهلة التلك ...

من الللبايا الاقتصادية الملية .

ويمتد الطريـــــق الناني بمحاذاة البحر الاسود . غير أن طول التواداته تبليسة الاصطياف الوالعة على مناحل البحر الاسود لاتوافق الراحة والاستجمام

كما ويمكسن الذهاب من تبيليس ال اورجو ليكيدزه عبر مديثة باكر ، بساداة بحر قزرين رعندلل ستطول الرحلة مسافة وبواجه العاملون في مواصلات سكسك

وظهرت مصحات ومراكز رياضية جبليـــة جديدة ومغيم شياب دولي . رسوف تعرض تكاليف شق الطريق بعد كيلومتر لا لزوم لها . ومن المفهوم طبعا الاث او اربع سنوات . ای بسرعا کبیرة اذا ما اخدنا بالعسبان التكاليف البامظة لكل

。1986年1982年 - 1987年 - 1987年 - 1987年 - 1988年 -

مثرا) . ويبلغ ارتفاع منطقة شتق النفييق اكار من اللمي متر . والخنتاق، منا ضاغطات سكة الحديد لم يبدأ بناؤه بعد . وتنطيق الهواء نظرا لقلته ، وتتطلب المكالن وقودا على مشروعة كلمة «قريد» أن حوال ربع

وقد حول البنساة احدى النرى الى متعف

تنزغراني ، بعد ترميمها ، وتقلوا سكاتها

ان العريق الجديد المعاط بجيال ذات

بدأ . وثمة كثرة من ينابيع المياء المعدنية

للملاج بمعاذاته ، وبجواره مصيف جاوه

الكسائدر ييسوف تصوير: فيكتور ريزنيكوف

اطولها-۲۲ كيلومترا . وسول يشق عملها

ملايين رويل ، غير ان مذا اللريسيق

الاكثر كلفة، ستموش تكاليفه في فضون

بين محطة النورى الكهربائية ومحطي

سكك قلسية مصغرة يسعبون بواسطتهما

الاعمدة الكهربائية المفكك ، ومن ثم

يركبونها على مساحة صغيرة جدا .

ستافر ربول الكهرمالية داخل النفق . ولهذا

ولناخذ البناء الذى دار عنه العديث خصيصا فسيسسى اجتماع المكتب السياسي كيك تنشأ المدن والبلدات في الشمال احيالًا ؟ تشيد في البداية مساكن موقتـة من المواد المتوفرة . ومن لم ، تكون قاعدة الشالية خاصة ، وتظهر الموالسي الاساسية ، ويبدأ تشبيد المشروع السناعي السيدى بداوا بكل شيء من اجله ولكن عمال البناء يشتغلون خلال السنوات التسسيلات - الاربع الاول لالقسهم فبالاضافة ال كون ذلك يعنى نفقات كبيرة واستخدام غير رشيب أموارد الايدي العاملة التي تعتبر هنسسا لعينة وقليلة للغاية ، فانسسه يلعق فررا مباشرا

حلة عصرية لسلسلة الجبال العريقة

اكثر . ما ا وتوضع ارضية الطريق مع مد طوله البالغ ١٧٨ كياومترا ، اي ٤٣

يكمن العل في الشاء قاعدة بناء صناعي عصرية في مناطق ماهولسة ذاات مناخ للملامة . هذه وأن ما يصنع هناك من التركيبات الالشائية العليقة الجاهزة تهاما والملالمة للأروف الشمال ، منوف يشعن ال مكان المدينسية أو المصنع القادم حيث يجرى تجميعها هناك بسرعة ، وتوجد لهة غيرة معائلة في غرب سبيريسيا وقد البتت جدارتها تماما من الناحيتين الاقتصادية والإيكولوجية ، فكلما قل القيام بالإعمال الانشائية في اللمي الشمال ، كلمسسا كان ذلك الفيل من الناحيتيسين المدكورتين . اليس من الواضح اله اذا قمت بتهميع بلدة هناك من التركيبات الجامزة بصورة سريعة ، فسوف يكل اللاف الطبيعة عما أذا ما تم بالبناء وأعادة البناء هناك فلال يضع سنوات ؟

ولها تقيية اخرى هي المعدات الغاصة البادسسة تلاستغدام في اقعى الشمال والسيمة وسائط النال . فلا يزال هنالك نام كبير من حيث عددها . تنجم من ذلك خسائر كبيرة ، ويلعق الفرد بالطبيعة ، فالعربة المجتزرة العادية كترك اثرا لا تنبو ليه النباتات بعد سنوات طويلة . فيما لا تتلف للس تلك العربة ذات الاطارات الكروية حتى زهرة واحدة ، بعد مرورها بها ، علما يان قابليتها الشق الطريق اكبر بكثير ،

أنْ استملاح الشمال وحماية طبيعته مسالة كبيرة تتمسل بالاهمية على تطاق الدولة ككل ، وبالاصع جاليات لمسالة واحدة ، ويثيقي حلها على تطاق الدولة ،

طلعة الاقتصادر السيرى

- من المنهرم أن المناخ المعل الناس ، وأبرأ في مقالة لها عن صيبيريا أن العديد لم يصبح اكثر طبية قو الانسان راكسن ، و العقبات الكاداء تعرقل تطورها والهسا سكان الليمنا استقسروا تقريبا وامجوا القالة التصادياه بالنسية ليقية العالم ... يشكلون ثلاثة ملايين و ٢٠٠ الله نسمية ﴿ فَمَ هَنَاكُ مُعَلِّبَاتُ مُعَلِّلُةٌ فَسَمِسَى وقد مرت فترة لوحظت فيها هجرة سلبية اسبيأريا واكن لايمكن السميتهما «بالكادات سليا في جميع ارجاء سيبيريا للزم الناس اللنائد اكتر المشاكل حدة وهي مشكلمة الى المناطق الغربية من البلاد بالعرجية : ومهال النقل ، أذ يمكن أن تتسبع اداش الرئيسية بسبب عدم اعارة احتمام كاف اللهم كراستويارسك لاربعة بلدان كقرنسا لتطور المرافق الارتكازية الاجتماعية العامة : فإ مدت على مدى التمسين عاما الماضيـة في مناطق الاستثمار الرائدة ، صعيع أن أن الكيارمترات من طرق السكك الحديدية

ومايتسك ستظهر عل لهر يليسي معلمة يليس الرمطى . وسيبدأ بانتاج الطائسة ادنى المطاد الكوروارية فاللة التسدرة (الرمنيا الأ

قم في ديسمبر مسن عام ١٩٢٤ احث طون كيلوراط) التي تقام قرب مكامن

بالمئة من اراض الاتعاد السوليس ولي وباختصار لقد ثم تأمين الاساس الطائي ذلك الحين لم تكن هنساله اية صناعات الناور الصناعي اللاحق للاقليم

ونصف احتياطها من اللحم البني الادكسين وسل حوالي سبعين معهدا دراسيا للتعليم تتريبا ومكامن غنية بثروات طبيعية انرى بهميراليتوسط المتخصص واكثر مسسن

الاول بين مناطق شرق الازوال في التاج البياء والمطاعم . واصبحت كراستويارسك _ يزعمون ان الاتحاد السوفيتي يقوم باستشار الطاقة الكهربالية والانتاج الصناعي بمقتلك وايزيلصك واياكان مراكز معترف بهسسا الراعه . وبالاضافة ال ذلك تغتير هنا في الأياضة الشعوبة والصيابية .. التعلييق العلمي احسسنت طريق استدار : والوق سرعة بناء المساكن المريحة فسي

التروات الطبيعية لسيبيريا ، وتعالىم الألليم المؤشر المتوسط في البلاد بنجاح القضايا للتطور الاجتماعي المقدة . ايأصل ممكان كراسنويارمسك ممنويا على

ولكته بالطبع يعتاج الى مسكن مريسع ومسارح ومعاهد دراسية متنوعة وملاعسه أبيس حاليا خلال دوسم الملاحة ٢٤ مليون

المنا من بين اول الناص فسى سينديا . أخرى يتم حاليا في اليوم الراحد نقل مسا اللين سلكوا طريق التكامل الموسيد المان ينقل قبل غيسين سنة خلال موسيم للاثتصاد المرالق الارتكازية الابتناعيا

ولم ثلبث النتاليم ان ظهرت . لمثلا كان الاتليم عام ١٩٣٤ يقدم من الانتاج المناعي ما قيمته ٤٠٠ الف رويل في اليوم ، أما الان فقد ارتفع الرقم يحيث تجادل الادبين مليون رويل .

طيما لايزال النقص بالأيدى الماملة أي مدييريا علموسا لعد الوقت العاشر ولكننا الملمنا طريقة على هذه المشكلة ، النا أمول واسمة الطاقة وذات آلية عالية ، من يبايا هل مدييل البتال مجمع من التي علم عملع للمستاعة الكيروتقلية الذي يتام في منطأة مينوسيلسك . ويسمح القرب من الماسل المتقبابهة بتقليص العدد الضررى للعال هنا بحوال ١٦ الك شيامس ، واستخدم ملا المبدا ايضا في تجديد مجمع الإستقراع والتعدين لي لوريلسك ولي القاء معالج التاج ارصلة السكك العديدية وصناديا العبولات النسلية في اياكان وفي الريسية المعامل المتشابهة لالتاع الالميليوم ومتعاف إ التعمليع المتلدم الاغتساب ثلتم مطاف الكبرياء العالية والعرازية للاللهم خاويا ٦٥ مليار كيلواط - ساعة من المالسنة الريبا . رملا اكر منا التجه اية بطفا ائری لی سیبیریا وستشاعل علیست امكالياتنا في مسلما المجال في لهاية علا العلد . وبعد المحال الكبرمالية فــــــى علا كراستريارمك وسايستان - فوقيلمة

الليم كراسنوبارسك المسلى بشئل ١١ الله اليني الادكن في منطقة انشينسك .

الخطوط الى ابعد المناطق النائية حيست يوجد في الاقليـــــم غيس فابات البلاد كاديمية العلوم عي الاتعاد السوفيئــــي ولنهر ينيسى وروانده طاقة عالية كامتسة عنرة مسارم معترفسة ، من بينها مسرح العالم ، أن أوساط الدعاية الغربية فـــــى الإربرا والباليه . وتتوسع باستمرار شبكة الغرب تندفع مسمسن تطرف الى اخر فتارة يحتل أقليم كرأسنو يارسك الان البرتبة المؤسسات الصحيبة الحديثة ومؤسسات

«الفيفارو» . وليس لهذا وذاؤ ما يمست يصلة الى الحقيقة . فمثلا يمكن في اقليم

رُ- ادعت الصحيفــة القرنسية «فيفارو» المُعْرِلُ السيارات ويستمسى العبل في هذا

سيبيريا بمساعدة الغرب نقط ، ويصرحون تارة اخرى بما يعاكس ذلك كما فعليست

كراسنو يارسسك مشاهدة مكائن والات

المتبادلة من اليابان والمائيا الاتعاديـــة

الامر قبل لصنف قسيرن ولا على مواد الخام

المختلفة بل ويشمل رائمات كهربائية قوية

ذات جسور واجهسسزة تقنية لاصلكيسسا

ومقطورات سيارات وادرية طبية وصناديق

بكاليكية واجهزة صناعية حصل عليهسما الاتحاد السوفيتي على امس المنفعييا



ان هذه العراد والصعون والاقداح والإباريق الساطعة الالوان والعطلية بعاء الذهب والتي صنعتها الا كولوقالوقا وزملاؤها في كولتوز أوفوفيتسكن في مقاطعة وسكو هي معرولة للكثيرين من عشاق التعل التذكارية ، ولكن قبل أن تمنيع المعة التعسب تعلة تدكارية تعالج بالمائد مرارا وفي قرن عاص . وهذا ما يجعل الالوان ساطعة وثايتة

من البحرالاسود حتى جبال الالب



ان نهر الدانوب لا يمسرف السكون ليلا ولا لهارا . فهو اشبه بشريط العفارة اللى يدرر بلا انتطاع ، كما أن برابات القناطر فيه كدرجات السلم تمر عبرها السفن من البحب الله الالب لتقطع هذه المسافة التي يقسارب طرقها ثلاثة الاف

النصب الذكياري في فيينا للجنيسود

بموسكر . إذ قال ل سالق التاكس بعد

ان علم بالني تبساري : لقد كنت قسس

سيبيريا وهناك قمت بجولة في لهر يعيس

على سفيئة تبساوية العبنم استحق كسل

اله لتناتض طريك . فالنبسا تبعد عن

يقول الريز ماغر ؛ لقد ثم في أحواضنا

بناء الالاف من معتلف السنن . ولكن لم

يحدث ابدا أن شعر بناة السفن بمثل علم

العقة وهذا التفاؤل كما هو الان أو والسر

بسيط اله التعاون مع بلادكم . فالاتعاد

الاسطول البحري لسسى الاتعاد السوقيتي

وذلك للاحتفال بأنزال السفيئة البفسسة

لقد استثبلنا منا ني كورلويبورغ ليل!

السونيتي زبوننا الرئيسي حاليا ي

خياة العاملين عندنا ،

البعر مسافة الغين كيلومتر . واكسسسن

الإعجاب والمنافحته وشكراته

السوفيت معرري النهسا

ويخاطب ملاحو صفيئتنا «دليبر» السفل السائرة في الاتجاء المعاكس باللغسسة الإلمائية تارة وبالتشبيكية تارة اخرى . ويعد مقي دقالق معدودة يخاطبنا قبطان زورق القطر النبساوي باللغة الروسية . سالت ممارن القبطان ياكوف جيتكيفتش : حــــن ابن يعرفكم النمساريون ؟

قال : وكيل لا ؟ لقد اصبحت زياراتنا الى احواض كور تويبورغ بالترب من قيشاً كثيرة منذ زمن بعيد . قاما أن تزورها من اجل التصليح او لاستسلام سقيئة جديدة وتجدر الاشارة الى أن "دليبر" قد بنيت أس

يعد بضمة ايام شاهدت بعينى أحراض ارسفاغ الشهيرة حيث يجرى بناء السفس يطلب من الاتحساد السولميتي . ولقد ادلى المدير الفتى الويز ماغر والمدير التجارى كورت قيلد بعديث صحفى لجريدة والبأه

ولم يثر حديثي حول المعرفة الوثيقة بين الملاحين السرليت والنمساويين اية دهشة يل ابتسم كورت نيله وقال :

بالله لا تزمل ، فقد شمرت على الغرر بالنسبة لنا فان هذه المعرفة أمر أعتيادي وعندما تقام حفلة أستقبال في كور تويبورغ بمناسبة ما ، قان السوقيت يشكلون اكثر من تضف عدد الضيوف ، ولا يقتصر الامر عا الشخصيات الرسمية ، بل دلجد بين تشتهر ببناء سنن ممتازة منذ ترن وتصف العاشرين الربابئة والميكاليكيين من السفن لتى ترابط لمسسى، الميناء ، وكالسماء

المهناسين والمسمين . وغالبا مايطـــرق مسمى أن البحادة السوقيت يشغرون عندنا وكاثيم في ديارهم وهذا أمر مريع .. لمثل بداية العاملسا مع الاتحاد السوليني لم يتجه تفكيراا لحو النمل الممتاز والسفق الجيدة وحسب والل

كذلك لحو العلاقات الالسالية الطنبة . ولى اعتقادي أن السروس لا ينضون مدورهم على الفيسور الل يتيقي كسب الفاضية . للذ كأن ربيما رالما لخلده أمي

واليكم هذه القصة البسيطة الثي حدثت لى قبل فترة وبيسبرة في مطار فبيرمينيان الفربية تميش المسلة مثل عشر ستوات

ولكن الاحواش النمسارية تعمل بكل طاقتها طيلة مذا الوقست ، اضف الى ذلك لان الطلبات باسمار جيدة . ويمكن ان يتحدث البدير التجاري عن مده الناحية .

كال كورت ليلك : الني متنق لباما مع مدا الرای . اذ تقارب قیمسه الطلبات السوليتية حاليا نسبة ٧٠ بالملة من جميع اعبالنا ، وقد تم الترتيع عل أخر عقد مع الاتحاد السرقيتي في شهر تسرز (يرلير) وائا مرتاح لهذا العقد باعتبارى خبيرا ماليا ويصورة عامة يتاسبني التعامل مع زملالي من موسكو . أن مباحثاتنا جدية دوما . بل تنسم بالمرامة احيالا . ولكن الامسسر الرئيس هو النا تحمل ممنا درما حتالب محملة بطلبات جديدة . وقد القذقا بعضها ان العبديق السدوق يبرع سرعة الى

دلك شخصيا ، نقد لفنا عندنا ذات مرة وضع عصيب إذ الغنضت الطلبات إلى العمار ، فترجهت مع ماغر الى موسكو . وزراة وزارة التجارة الخارجية وتحدلنا عن المصاهب التي تجابهها الانتاج رفصل العمال .

أعالة صديقه عند الشيق . وقد تأكدت من

ولكن بعد ساعتين فقط وقعت معنيسا مرسسة هسردر البررث السرلينية الفاتية چديدة . وبعد بنسيع ساعات شاع عدا الغبر في كور تويبورغ ولينتسأ .

ويميل الناس هندنا اليوم بامان لنقتهم بالغد . وهذا واسمال هام في ظل الرضع العالى في البلاد . ان الاتعاد السوليتي يحتل البرابسية

السادسة كسوق لتصريف البضائسسسيم والمرتية النالئة كمجهز لليضائم بالنسية للنبسا ومدا كله بالطبع يلعب دورا هاما ني العلاقات بيس الاتحاد السوليتي الوضع الدول .

لقد شعرت يتبط هذه العلاقات فسي شوارع ليينا حينها شاهدت الناس يشمون الزمور على التمسسب التذكارية للجنود الروس الذين استفيهدوا في سبيل تحرير المدينة من الناشية . وعند ارضيفة لينتسا خس سنوات الرئيس النساوي ووزيس حيث تعبل الناقلات السرليتية المعتلسية يعامات العديد ، وفي درونشتاين العريثة الهادلة حيث حدثني نسسلاح لسباوي على للتنهيز . ولكن إذا حسيدت ذلك فلابد أن . التي بديات الاتعاد السوقيتين إلى المناء . كان . شاطئ الدانوب طويلاد بكل البناعة عسستن يتطور ال صداقة ، كما أللي والله من أن الدلال في عام ١٩٧٩ ، أما الأن فتعن ليقي المرورة النامة أحدث عبد وحساب التاديخ جدور الملاكات المائية الرجع ال عام ١٩٤٥ - السفينة السبعين بعد المئة. ومكذا فقد قم الا من ولادة السبيح ، بل أبتداءا مستن حيثنا حرر البيود السوليت بلادنا منسن - يناه ٧٠ سفينة خلال خنس سنوات ، وهذا .. ربيع عام ١٩٤٥ ، غلاما راب أوريستنا عَى الراقع بيعت العياء قسى الواقعة الى والدائرب آخر حرب في تاريخهما . المراء التي حرب والا ما الداعي لكن تعيف الله عوسسات بناء السفل في الريسساء عفل الارض ما الله الله



منذ قرون والاساطير تتردد حول

اخر كان سكان الترى المجسماورة

كادل غيورغ سيغيرس الذي كان من

البلدان التي كان يعتقد خطأ أثها تعود

ال القرن المجرى . غير ان بقايا قلمة

الصليبين القائمة على ضفسة البحيرة

ظلت تعظى باكبر الاهتمام فترة طويلة

وبدا العلماء المعاصرون البحث فسسى

البحيــرة . وفي عام ١٩٦٦ الخلشي

منسرب بعيرة ارايشر بمساعيسدة

الغبراء في اعممال الري والتجفيف

فظهرت امام اعين اليشر مدينة تقع على

قال ياليس ابالس وليس البعشية

الاتربة لمهد التاريخ التابع لاكاديمية

العلوم اللاتلية أن مسترطنة للاتغالبين

القدامي قد نشأت في القرن الناسسيم

على جزيرة منفيرة بالبحيرة ، وغامت

الجزيرة الى اعمساق البحيرة بمرور

الزمن . وربعا كانت العزيرة المسرة

لعبل الناس ال حدما ، الا عفرنا مناك

على قلف لنقسسل الرمل والتراب الى

البزيرة بواسطة سد اصطناعي طوله

ثلاثون مترا . لماذا قرو الناس بناء

ساكن لهم على الجزير ، بيتما كالت

حول البحيرة ساحة شاسعة غير مامولة؟

لا نستطيع الاجابة عن مدا السؤال

كبا لا لمرق متى ولمسسادًا غرائت

الجزيرة . والواضع ان سكانها قسد

ارقموا على منادرة بيوتهم . ويدل على

ذلك الجاوع المعروقة والاسلحية

القديمة التي عثرة عليها في صاحــة

البلدة . ويمكن الافتراض أن الكار 12

أن أوعية الكيد البريش

اذ يجرى ليسسه الإيض الفيتاميني

والكوبوهيدوالي ، وتتكون فيسبب

ان الكيد مغتير بيوكيبياوى فريد . يجرى في هذه الاوعية .

العال بالنسية للمسرى والمعدة . ان الكبد جهاز خاص . فهو يكون الدهنيات

المضادة او تصوير الارعية بالاشعة . أي خطر على العياة .



COLD COLD BON



هواة الآثار ، باول الابعاث في إطلال

اول بعثة من الغواصين ، الليسسن درسوا بحيرة ارايشو ، وأولع بتلك الابحاث لدرجة انه صمم على تراء مهنة التعليم وممارسة مهلة عالم الآثار . مشى أبالس يترل :

البناء ، وتنرع الحرف ، فقى القرن الناسع كان سكان المدينة يصهرون خارج المدينة . وتدل ادوات كثيرة والغزل ، عل تطور مناعة النسيسم وكان مسكان المدينة كذلك يمارمون الاسمال والحيرالات . واغيسرا لديهم تربية الماشية والزرامسة

المضادة لا في الماء كما جسرت العادة

الجزئيات الدقيقة من البروتينات ، كما بل في عقار زيتي ؟ أن غرائرة يعرف أية مضاعفات. وفاتت صور الارعية ما

الدمن في وويد اليد ليمكن أن يعمدت

ولا يمكن رؤية داخل الكبد كما من السداد الارهية ليهلك الانسان . ولكن لبث اعمال قرائول ان جذبت اهتمام

الوسيلة الوحيدة للتشخيص عي عسن التي نستهلكها ، وقد يكون حلسين للبحث العلبي في لينينفراد ، فتسد

كان البروليسمسمور اللينينفيادي وتشميها . ناذا تم حلس مواد مضادة العيوانات .

تيرى فيه المديسسد من العمليات العقبكة الإسامية ومن اله اذا تم ستن كان متوتما .

وتصميم البلدة وطرائق البناء . بيوت الترن التاسع ، وذلك باستقدام

Manchell, passy,

الارمية الضمرية ، فلا يرق الطبيب ما يغتبر مذه الترضيسة اول الامر على الدواه مالكركتيز، الذي النبع بالسه

معدث ذلك قبل ١٥ عاما . ومسا

فاتولى غرائوف يعتلد بمنم اللماليسة اعتبادية لافراض التصوير القنماعي في واكن ما هسسي قدرة الانسان على استيقي فيها اذن مدة اطول اية مواد

الكائية للطرق الدنيمة في علن الادرية الكبد فالها تتجلل فيسسل وصولها الى تعمل ذلك ؟ للسبد قرد غرائوك أن مذاية ، ومكذا تم الرصول إلى التاج

واكن ماذا مسيعدت لو اذبيت المواد بالمقار الزيتي لي ارعية الكيد .

طريق معاينة الاوعيسية وحكن العواد الدهن في الكبد يصورة مهاشرة فيسر دارت في خلسيد اطباء المعهد فكرة ينتيجة المضاعنات ، وعلى وجه التحديد

والمثار ارعية الكيد يشدة تعدهسا وقد اختيسسس فرضيته هذه على في تكرين عقسار للاورام . فما دام حالة التليف الكيسسدي يرتفع كثيرا

ستلدو بلاشك اهم اثر من آلساد

ناسه ، نطلب من زميل له ان يحلله لمال جدا في معالجة اورام الكبسيد

ومر كل هيء بسلام ، ولم تعدت وينفسل استغدام الدواء البديسيد

الاختصاصيين نسى معهد علم الاردام الذين يعانون من التليسسا الكبدى لا

استخدام هسدا العاد الزيتي كاساس تتيجة النزيف الدموى الداخل . فلس

والمعدة ايشا .

استطاع الكنيسرون من المرطى اطالة

أءد حياتهم وتحسين وضعهم الصحب

وكان غرائوات تد ذكر مليا بكون

عليها الناء العاريات في مستوطنة ارايشو

- ان ما يثيمسر المزيسد

بحيرة ادايشو بين البلدان الأثريسة

ان كثيرا من الالار التي اكتشفت

اللاتلية . وتتفسن تلك المجبوعة الحل البرولزية واسارير الجنود ولالإيسات

المنطورة ، فكاثرا يزرعون الجسودار وتبرز المديئة الرائمة على تساع

الناء العفريات ، يعتلظ بها الان في ما بني من تعلع السماكن القديسة فاجاتهم ، لتركوا لوازمهم المتزليسة معهد التاويخ النابع لاكاديميسة العلوم كتماذي .

راشار يانيس ابالس ال ان بيوت

البلدة بنيت اعتمادا على معرفة فيسى بنيث سليمة . وكانت تلك الاجزاء عديدة لدرجة اله لم يكن من الصعب

خبراه المعبية مؤخرا طاحولة تعود الى تصور مساكن اللاتغاليين القدام منتصف الغرن الماشي وادغلوها حيز

الليارلية والكنيسة المبنية لمي الترن

القديمة ، والمدرسة الريقية المينيسة

انباء العام والتكنيك

ماء بدل الوقود 9

من المعروف بان بضع قائرات من الماء كالمية لتعثيل محرك الديزل . ولكن اختصاصين شركة الملاحة في ليتواليا توصلوا ال خلط الوتود والماء بديث أصبح بالامكان استخدام هذا الخليط لتشغيل معرك السلينة الرئيسي درن ان ينقد الرقسود خصائصه المعروفية كاللزوجة والسيولة ، وغيرمــــا من المصالص الهامة .

أن ذرات الساء في مذا الغليط تتفطى بغلالة من الولود وبتاثير العراري العالية يتبغر العاء وينشطر الوقود الى لارأت صغيرة مسرعسا بذلك عملية الانفجار والاحتراق .

وقد اظهرت النجارب المديدة ان بالامكان اضافة الماء الى الوقود بنسبة

وتنبح الطريقة الحديدة تغنيض كمية الغازات السامة ، وتوفير الوقود ،

كيف نصون الغابات من التعرائق

وضع اختصاصيو معهد لينينفسسواه لابحاث الغابات تظام تحكم آل لحماية الغابات من العرائق . وهسو منصص أرقع لعالية اعمال الرقابة الموسية المصلحة الغابات . ويكتشف فسي البلاة اليوم حوالي ٨٠ بالمالة من حرائيين الغابات من الجو . ويشترك الطيـــران أشتراكا فعالا ومباشرا فمي اطفاء اكتسور من نصلها . ويتيح استخدام العاسبات الالكثرونية اختيار النظام الامثل لعمسل الطائرات وتوانق عملها مع البراقبــــة الارضية . ويعدد لظام التحكــــم الآلي كافة مجموعة المرامل من تنظيم وتعداد الطالسرات والعوامات وحتى جسدول مواعيد الدوريات البوية وتوزيع مصادر الحماية الجوية للغابات في كل منطقة و

سيارات لرواد الفضاء

أعدت سيارة باص جديدة لى معهد التصبيم التجريبي لصناعية الباميات لمامة الاتعاد السوفيتي . وهذا الباص منصص لنقل اطقسم رواد النضاء ال السلن النضائية تبيل الانطلاق . وغدت مدينة ال اخرى ، رسيتوم مصنسم للوف لمناعة الباسات بالتساج هذا

أن جهاز تلطيف الهواء يخلق مناخا المروريا في المسالون، والشاشة المثبتة لى السقل لعكس الاشمساع الشيسي الفكل حمايسة اضاليمة من الاحتران روضت في المالية ايضا تلازيونات ذأت قيديو مسجل ومذياع يدوى وغين

الغنط فسى الارعية التي تربط بين

المحال والكبد . وينتيجة ذالك محدث غلل في السدورة السوية . ولكن الا

أذ تم أدخال صملاخ ال الارهية تعت

الاشراف بالاشعة مما جعل التجريسات

المبيق . واصبح سيل الدم ال كيسد

البريش اقسسل بصورة عادة فالقلش

أن لمراثرق يعمل في مجال الطب

ملك عشرات السنين . وكسا كان ني

أول يوم من حياته السلية ، لهسسو

يرقب جدا في مساعدة المريش الذي

يعتقد بان البشرية قد لعلت ما لمسيى

وسمها ، وقد فكرت في هذه السمية

العجيبة للبروفيسور نادركت بالهسسا

السبب والتفسيسسسر لعا استطاع

سفيتلالا تاتورسكايا

وسيستطيع تطيقه .

يمكن تغليف الضغط ؟

طير الي موسكو ، كما سبسسق ويليكا رائي المهتلة السينمالية الهندية المعروفة . ولقد قطبيع هذا اللثان البيريق الطويل من الهنسد إلى الاتعاد السوفيتي لكسي يشارك في احتفالات الذكرى العاشرة بعد المثة لميلاد والده التراث الثقافي بالذات هر ما يوحـــد ليتولاي ديريخ ، وليحتال ايضا بالعيد

وفي احاديثست أمام الموسكوفيين تطرق ريرياح الى العديد من المواضيع العامة منها والضيقة جدا . وفسى هذا العدد لنشر بعضا من اقواله .

الثمالين لميلاده هو .

لنطرد شبح الدمار

يتول ريريخ : ليست منال تضية اكثر اهمية من قضية العناظ على سلام كوكينا . ومما يبعست على العزن ان يفكر المرء ان الناس بعد المديد مـن الدروس المريرة لم يتعلموا حتى الآن أميش في صداقة ووثام . لقد ارتقت الحياة على كوكبنا . وقامت البشريسة باكتشافات رائمة ، وتقلت الى اعباق مكاونات الطبيعة ، ولكنها مع ذلك لم التقدم ما ليه الكفاية من اجل استبعاد شيح الدمار الذاليسي . أن أحدث منجزات العلم توجه ، كما كان الامر سابقا ، لاهداف التدميسسر ، وليس للبناء . أمن بحاجة الى ذلك ، ولأى غرض ؟ وهل بامكان سيال التسلسح يا ترى أن يحسل المسائل الاساسية للملاقات الالسالية ؟ أن علاقات الود بين الناس هسى وحدها القادرة ، على

ولكن يجب أن تزرع بدور الصدائسة أثنى على معرقة بمسسدى الجهود الشخبة التسميس تبذلها قيادة الاتحاد السوفيتي من اجل تبديد الغيوم السوداء أأتى تخيم على الماليسم ، والني لمل قناعة بالها ستوفق في ذلك .

فتح برابات السلام . لا يمكننسا ان

تغير تركيب ألبشر بين ليلة وضحاما

میثاق ریریخ

لقد طبيرح والدى ليقسبولاي قسطنطينيو ليتق اكسرة ميثاق السلام ميثاق مسالة الليم الثقافية . لقد كان يامهم جيدا ، بالطبع ، ان مجرد ورقة يسيطة لا يمكنها أن تدانم عن السلام

(بالية المنشور على ص ٥)

والكنوز الثميئة التي ابدعتها البشرية

البشرية . ولقد ايد الكثيرون مـــــن الناس البارزين فكسسرة هذا الميتاق بحرارة . يجب أن تجمع وتنشر عل نطاق راسع الرالهم هذه لكرنها اليوم ذات اهمية راهنة كبيرة .

عدم مقاومة الشر شر

الدولية بدوسكو قال ريريسمخ انه لا

يجوز الرد على الشر خيرا . واضاف :

أن عدم مقارمة الشر لا تجليب الا

الاذي . وعندلذ ، كما قال بحسق

العكماء القدماء ، قلن يبقى ما تدفع

لقاء الخير ، يجب مواجهة الشر . والرد

عليه بالمدالية ، لا بالانتقام . ان

المدالة ستحافظ على الخير ، وبالخير

تقد احبيت الشعب الهندي لالي

لقد احببت الهند منذ الطفوا

راماكريشتا وليفكاناندا . أن الافكار

فيها واضحة جدا ، وضرورية وعملية

القد تراكمت في الهند قيم تقافيـــــة

ضخمة ابدعها الشعب ، ومثل فجــــر

التاريخ قاص الشعب الهندى بفكره في

رحاب المعمررة اللامتناهية . أن حياة

ويرمى . زمناد السدم المهود والناس

يسعون لحر الهند لكسمى يتعرفوا على

تتطور الآن يسرعا ، وليس ثبة شك

يعسدما ، ومن يحاول العاق الاذي يها

ألبلد العظيم مستغلب على كل الصعريات

مسترك بيتنا . والعداقة بين شمبينا درع متيسن يعمون المستقبل ، والعلاقات بين الهنه لى جراب له على احد الاستلسبة العلاء تحو النور .

عل الدوام للطاقة العجيبة التي كالت

أن الصداقة بين الاتعاد السوفيتي

والهند عامل عظيم من عوامل استقرار

العياة على كوكينا . ثمة الكثير مما حو

وسيرا على هدى تضية والده واخيه الاكبر ، اقام سفياتسلاف ريريخ في بالغالور بجنوب الهند مركزين القافيين من الغی تلمید ، ومرکز فنی یضمه قاعات للعرض ومدرسة للرسم ومتحف لغن النمنمة والفسين التطبيقي الهندي وتشاط هذيسن المركزين ، وخاصة المدرسة ، يرمى الى خلق السان جديد

قي إحتفالات القرية حيث يندفع امامنا الشيان والتنابسات بلا خوف ، ودون انتظار الحرب ، ويلعب في الفلمسم لنائر مسرح مالي للاوبرا والباليه في لينينفراد وهى المجموعة ذاتها التسي يمكن التعبير براسطتها عن حزلنا . لا يتذكرها المشاهدرن ، والتي تدمت استطیع ان اصفاق ان الدیرا غائدی باليه «اليوتا» عير شاشة التلنزيون ويشترك مهم بالطبع الغنان غالى عبيد مما لا شك ليه أن ورا، هذا الافتيال الله الذي يشسبسارك باستمرار في الاثم تقلب تلك القرى ذاتها ، المستعدة الهند من سائر رائع ، لا يجول أن يقرأ - لدقع العالم الى ماساة العرب المجنونة . الاعمال التلغزيرنية الاخيرة لبيلينسكي ولى هذا الليلم ينسب دور عازف عل

الاعلى فلاتحسساد السوفيتسسي منح سنياتسلاف ريريغ وسأم صدائب الشعوب ، رذلك لقاء مساهمته الكبيرة في تطرير وتعزيز المندانة بين شعرب قير أنه ما من شك أن فسيب هذا الاتحاد السركيتي والهند .

الكسائلر غناتبوك --

والمسطام كل معاولة تقوم بهسسا المتظاهرين بين التيل وجريح كما ذج خلال عشرة اعوام ، صفات لهائيــــة القيادة المصرية الجديدة لاعطاء الالفتاح بعدد اخر في السجن، واثارت المسحف كسياسة الاستهلال ، التي ادت الى طابعًا انتاجيا ، بسعى «القطط السمان» ضجة حول «اعداء السلام الاجتماعي» استقطاب طبتى عاد في المجتمسيع إلى العباة بترف ، بينما بالكاد يسد غير إن أحداث كفر الدرار كالسبت المصرى . وتعتشد في احد تطبيسي ٨٠ بالبدة من المصريين رمتهم . يجب دليلا على مدى جنعك هذا السيسبلام المجتمع ، حسب ما قاله علرى حافظ الاعتراف طبعا أن بعض التحسيسين الاجتماعي ، وعل مدى تعليذ الوضيع لالب مجلس الامة ، ٢٥٠ الله مليولين ملحوظ في المجنسال الإشاعسسي الاقتصادي النصري المشنون يطسل (ولا يعنى ذلك أن كلا منهم يملك والالتصادي ، فقد قلص المور في عده الالقبارات ، علايين الجنيهات بل يملك من الارافي ميزان التجارة والمدفوعات الى حسد الهدو أن مصر تقف الأن احسسام

تعادل ليمته عليون جنيه واكتسسر) المصرية ، وكذلك واردانها بالعملسة استختاره نهذا أمر يتوقف عل مجبوعة وحولاء يشكلون فعة طفيلية لا تضم الصبية الا إن ذلك لايتعكس على الفلات من العوامــــل المغتلفـــة ، الا ان الا خسمة بالبئية من ممكان البلاد الكادمة ماديا . الا إن المتحسنباد الانجامات البلحوظة حتى الان ، تيمت واستهلك ٢٢ بالمد..... من الدخل التلازد ، والاستقطاعات بين النواد على الابل

واللتي يؤدي إلى مزات اجتماعية كما

أو البيوت وغيرمسا من المتارات ما ملحوظ ، ويزداد تصدير البضالسم

حدث لى كفر الدراز مؤخرا ، حيث خرج العمال الى الشوارع للتعبير عن الالزامية من الاجور للشنمان الاستماعي وعل رقع سعر الغيز ، ورقع عدد من

منعرق طرق . اما الطريسست اللدي

يلينا فيتيسوفا

- 11

فلم بالیه من اشعار تفاردوفسکی

قاسية ، بين عالم يرقل بالسساام

ان الديكور الذي وضعه الرسيام

بتروشانسكي يمتسل اشجارا خشراء

لاتلبت ان تعفر بالرماد ، فيما تبدو

حقول فسيحة وقد احيطت بالاسسلاك

الشائكة ، انها صورة العرب ، حين

تتحول الحتول المسالبة الى ساحة ثها.

المركزيــة في الغلم ، ريودي دور

راقص الياليه في مسرح البلشـــوى

الطائرية ، وما مر البرسيةار الليرى

غائر يلين يؤلف المرسيقي المناسبسة

التي تنم عن عبقرية الها ورسيقسسي

تضج بالروح الروسية . وتلوم بالفناه

... صوت لسالي معذب يغنى الام

الدوت ، ويعمور الفلم احد اكتسمر

المشاهد ماسارية الا وهو ولادة ابن

وتلمب دور الزوجة بطليه المسل

الاشتراكي ، العائزة على جائزة الدرلة

قنانة النبعب السرفيتي راقصة الباليه

ني مسرح لينينغراد للاوبرا والباليه

ايرينا كولياكوقا . في هذا الفلسم

رخلافا لتقاليد الباليه الكلاسيكي ، فان

البطلة سترقص ايضا بعداء ذي كعب

وني بعض الحركات سترقص ايرينا

- أن قصيدة تناردرنسكي الشمرية

انسان فقه زوجته في فترة العسرب

قمية السعادة والقرح في العيسساة

السلمية ، قصة آلام وماناة سنوات

بقول استاذ الباليه :

يجرى العمل على انتاج قلم باليه

ملون عنواته «بيت على الطريق» مـــن تمبيدة شعرية لالكسائدر تفاردوفسكي

الغلم عن اغراج الكسائدر بيلينسكي

رفلاديەير قاسىلىڭ . ورضع موسىقى

الفلم الموسيقار فاليرى غافريليسن

وتصدح بتعبيرية عالية الات الهوسلي

والهرءوليا بمصاحبسية الاوركستسر

السماوتي . ومع النغم العزين لالسة

فتحة باب خالية ، ومعشمة كبيرة ملغاة

رقصة القالس وتطرف ذاكرته يوجوه

لراقصات ومن بينها الوجه العبيسب

وجه زوجته الذي ضيعته الحرب ...

يشرح مدرب الباليه قلاديميسسر

- ينيض ان ترتمي بهدو، وببط،

الوجه ينبغى ان يكرن خاليا من اى

- لكى بكرن المشهيد رهبيـــا

رنى الللم سنشامد وجره القتيات

مى غارقة بضوء النهارات الشيسة-

الغلم عزفه على الله الهورمونيا ، فاتهم

يجتمون ۽ وقي القريب الماجل تفرق

البولى .. الا ادرك ان ماه اصعب سميسلوقا .

تعبير ، وجه جامه تبدر عليه هيلة الى الغلم المطربة الرائمسة تمارا

الاساسية : عودة الجندى الى دارم

الهدادة نتانتنا بويرفيكونا

الدرس الرابع والثمانون

كلمات وتعابير جديدة

اعتيار الصلات السياحية الدرلية بطابة حلقة ذات رزن في النمارن السلمي

б. рассиптривоть международные туристские связи как весо

١ - توقير ظروف واقمية لاستقيال الشبوق الاجاتب على مسترى عال

6. расширяется материально-техническая база туризма

3. явление поистине планетприов

4. приданать большов значение

мов звено в мирном сотрудинчестве

8. высококвалифицированные кодры

9. повышение качества обслуживация

13. пересекать государственную границу СССР

14. встречи с коллегами по профессии и митересам

О вкладе нашей страны в развитие междупародных тури-

стеких связей рассказывает в беседе с корреспондентом «Мос-

ковской правды» заместитель председателя Государственного

комитета СССР по иностранному туризму М. Л. Ситинна.

- Как Вы можете охарактеризопать роль международного ту-

-- Туризм сегодия стал явлением поистине планетарным. Няша

страна придает большое значение развитию международных

туристских спязей. Мы рассматриваем их как весомое звено

в инриом сотрудничестве с другими странами. Год от года

расширяется материально-технической база туризмя в нашей

стране. Интенсивное гостиничное строительство, подготовка

тысяч высококвалифицированных кадров, повышение каче-

тов создают ревльные условии для приема иностранных го-

«Поезда дружбы», «Самолеты дружбы», поездик по линии

лизярованных програмы для групп строителей, архитекто-

ров, врачей, учителей, студентов, работников сельского хо-

- Куда ведут варубежные дороги советских путещественников?

— В 134 страны мира. Ежегодно свыше 4 миллионов совет-

١- من يتعدى من قسط الاتعاد السوليتي في تطرير المبلات السياميسة

4 - ما الذي يشهد عل ترسيع الناعدة البادية التكنيكية للسياحة في الإتباد

٧ - ما هي الجرلات التي تلترجا التوريست على البعال ١ والمتناسين ١.

٨ - كم بر قامعا كنصميا تقترح التوريست لللوق المختلفة من حيث النبن ؟

ских людей проводят свой отпуск в зарубежных поездках.

٢ - أعلى في لمن السادلة على أجوبة عن الاستقلة و

٣ - ما من اممية السياحة الدرلية البرم ٢

٦ - مأذا يعلى «الفنتاء الروسي» ؟

والنزارعين ؟ والباحثين العلميين ؟ والمعلمين ا

م خطا . تلترح . التوريست هل ٥ . ملاييل سالم . ا

و ـ كم سالما سوليتيا يعلى الابازة لى وحادث إلى العارج ؟

السوليتي ا

тей на высоком уровне

[б. специализированный

стей на высоком уровне.

и в кохозы, научные учреждения и школы.

12. гостеприимство

١ - قسمًا البلاد في تطوير الصلات السياحية الدولية

٧ - تتسم قاعدة السياحة المادية التكنيكية

۲ - رمث

٣ - ظاهرة كوكبية حقا

1 - اعطاء امبية كبيرة

٨ - كر ادر ذات تأميل عال

٩ - رقم ثرعية الغدمات

سكان منطقة ناه"؟

فالى جانب كون النقل يكلف الدولـــة

الملفوف اللى تم اقتطافه من المزرعة

ان البرنام____ الغذائي للاتعاد

عام ۱۹۸۲ ینمی عل ترفیر ما تحتاجه

المناطق الشرقية من انتاجها الذاتي الى

اقعى حد ممكن . وهذا يعش بالنسبة

ملتاح الزراعة وتربيسة العيوانات

والدواجن في هذه الاراشي التي أسم

تمسها يد خبراه الزراعة والرى وليس

هل يوجد مكان للمباقل ؟

سيبيريا لاكاديمية لينيسسن للعلوم

الزراعية اله يمكسسن في المستقبل

لقد جرى المديث حرل الامبيسة

السوفيتي الذي عقد في موسكو في ٢٣

تشرين الاول (اكتوبس) . وان زيادة

امكانية الارض على المطاء تكتسب اهمية

وتقيد مؤشرات الملماء بان عمليــا

الحسين الاراطى السادرة على الوفير ما

يزيد على ٩٠٠ الله مكتار من الاراضي

ومن الملائم اتامة المبائل فسسمى

الوديان والمنخففات حيث تراكسست

البراد المضوية لي التربة بينما تكون

الجبال بماية سد لحماية العقول مسن

رياح التطب فيصبح المناخ علالمسما

أزراعة البطاطا وبعض اتواع الخضروات

والعبوب والكلا . قعل صبيل المثال ثرجد

عند قاطم خط السكك العديدية المعتد من

يايكال الى ليندا منطفنات فيرخلسس

وتغسم موارد متزايدة للزراعة في

والسولفوزات في البنطئة ستحسيل

خلال النمنة الارل من العاليتات على

٢١٤ مليون روبل وما يزيد عل ثلاثة

الال جرار وسيارة ومغتليك المعدات

والمادية والتكنيكية في المناطبيق

وزارة الزراعة فسسى جمهورية روسيا وعندما اطلع على المياة التي لم يعتسد

بالقياس الى الدخمصات الباليسية الادارية لكي يكون الرب الى الناس.

المالعة للرزامة . رمذا يتطلب

مليارات الرويلات .

اقتصادية كبيرة في منطقة يام .

التحم في خريف العام العالى خط السكك العديدية الرليس الذي يجرى بنازه بین بایکال رامور . وسیجری استصلاح اقتصادى واسع للمنطقسة المحاذية لبام التي تعادل بمساحتهسا اوربا الغربية تقريبا .

ويزداد عدد السكان برتائر ارفع مما کان متراما قبل ۱۰ او ۱۵ عامیــــا ومن المترقع ان يقطن المنطقة يصورة دائمة في ثباية القرن العالى قرابسة ٥ر١ مليون اسمسة , ران مذا المدد ليس كبيرا اذا ما تورن بالمناطسين الكنيفة السكان ر الا يقطن مذا المدد لمنطقة بام المسسة ينبقى العثور على من السكان السسم كويبيشيف او سفيرداوفسك ، بيد ان هذه المنطقية كانت تفطيها غابات التاينا حتى وتست قريب حيث الصحراء الغضراء صيقسما لها تقاليد عريقة جديـــــة في هذا والمسبت الاينض شبتاء ولقد انفينت حياة جديدة من العدم تقريباً . 31 كان عدد سكان مدينة تيندا الراقعة على مذا الغط ٢٥٠٠ قرد تبسيل عشر ستوات وثيف . اما الان فقد ارتفييي تعداد اتفتح باله درجسسود ، اذ اجاب قرع سكانها الى ٦٠ الف لسبة . أن الفط الرئيس للسكك العديدية اللي يمسر بمعاذاة خط العرض ٥٦ شمالا يغترق استصلاح ٢٤٤ الف مكتار في منطقة مناطق قامسية المناخ . بل مناك مناطق يام . ومثها ١٠٠ الف مكتبار كارش أبعد يكثير لحو الشمال ولكن مناغها معروثة والباتي كمراع ومروج . كما الشل ، ولم تكن الزراعة معروفة منا يمكن اقامسة شبكات الرى منسساك بلغمل المناخ بل رقسم انفه بالاحرى لكن سجمها ما يزال ضفيلا حتى يومنها الخاصة لزيادة رصيد البلاد من المواد هذا ، بحيث لاتؤثر في تنوع المنتبات الغذائية بانتظام اثناء الاجتماع الكامل المعروضة في المغازن المعلية وثائمة للجنة المركزية للعزب الفبيوعسسي الماكولات في المطاعم كذلك .

> هذا بينما تنيمسد العسابات بان المكازن والمطاعم المعلية ستحتاج لمي نهاية القرن الى ١٥٠ الف طن مسيس العبوب و٣٣٠ الف مان من البطاطــــا والخشروات و١٢٥ الله مان من اللموم و ٣٣٠ الله على من الحليب مستويا ،

السغر الى المائدة

من أين يمكن الوفير المواء الغذائية لبطعم معطة تشارا للسكك الحديديسة الرائمة في المي شمال متاطمييية تشيتا ؟ بالطبع بعد تقلها عبر تعسف رقمة البلاد ، فالملتوف مسن الاراشي قير السوداء في جمهورية روسيسسا الاتعادية ، والعليب الجال من شفاق الفولغا ، والبطاطا من التاي ، ولكسن البالدة تحتاج ايضا ال الغضار صيف للد قامت البزميسة البسؤولة مسدن البناء في شمال البايكال بتنظيم هملية وتشولها نسكايا التي ينتظرها مستقبل الل الكيار الطازج مسسسن ادربيجان والبيض من رستسسول على الدون وكالت عملية نثل كل الله بيضيسة بام ، اذ ينص البرنامج الذي اهدف خبراء ادارة الزراعة في المنطقيين اکلا ۲۰۰ رویل .

وما ذلك لو ترتفع اسعاد الماكولات الاتعادية وحدما على أن الكوللوزات لى البطعم بصورة ملمومة . 11 ان النسب الإضائية المتبعيسة في الاتعاد السوقيتي مسي الاحزمة لقاه السيسيل المنتجات الى مناطل نائية ليست مرتلمة وان سدایا بترارح بین در۲ بالبنة التكنيكية للحار . وهذا طبعا تليسسل من صعرها الامنامي ، ولو كان الامسر ملتصرا على هذا البائسيسي لقلنا ان المشكلة ليست مرجودة ابدأ خاصة إذا الزواعية التديمة . ولكن عدد المزادع تكن تبل كل هي، لي ربطهم بالقريسة اخذنا بنظر الاعتبار ان اجسور العمال في بام أيضا لليل . اذ اله يزيسه وهذا بعتاج ال تونير بيت جيد وروضة والموظفين في المناطق الثانية تؤيسد كتبرا على الاجور لمي المناطق الوميطي نبي تزيد مثلا بمرتين أو ثلاث مرأت في السكك العديدية والطائة ، انسة ان يقسر الانسان بارتباطه بالارض . وبضمنها الاراض غير السوداد . بالنسية للبهن الرئيسية .

ولكن منالك جائب اخر للمشكلية مضاعف في ادوه

كما يفقد قيمته البايرلوجية رمل هنالك بديل للحليمي او البيش الطازج او بني في بداية التسرن العال مع عمل يام . وأن هذا البوقع قد عنم المدينة أسمأ أخريا باعتبارها عاصمة يام ي وقال يورى يساولكوف السكر تيسير السوليتي اللي تبت المسادلة عليه في

تنقات كبيرة في نقل المواد الغذائيـة

من المناطق الزراعية واماكن تربيسة

الماشية النائية . رمن الصعب طبعا حل

المسائل التنظيميسية التي لاترتيط

بالالتاج بصورة مباشرة . ويمكسين

لاقامة المؤسسات المتخصصة أن تعطى

وما تزال لرق العاملين في مؤسسات

نيندا توفر احتياجاتها ذائيا حسيب

الامكان . اذ تقرم اسسرق من سكان

المدن بالتوجه الى الريف لتزاول البدر

والحماد رحماد العشائش . كما يقرم

مؤلاء في منطقة اكتيابرسكايا فسمسي

ريستمر البنازرن رهبال التعديين

والاخشاب في اللمة مزارعهم الشخصية

فالخيار المقطوف توا من المزرعــــة

الشخصية الد طعما من الذي تم جلهه

امست يا فاسيل

ايفانتشوك

اسر لخوز «زاريا» الواقع عل مسالسة

عشرة كيلومترات الريهسا من اليندا

ومو أيضا من السكان الجدد ، اذ لم

يمطن على مجيلسة الى الفرق الاتمى

السوقيتي سوى أريم ساوات . وجرت

المادة منا بان تطلق مسيلة السكان

لقد التقل ايفانتشواد من مقاطميسة

كيميرولو وشغل قورا منصب كبيسر

عليها لبلا فقد استنتج بان البشاكل

الرئيسية تكمن فسسسى علاقة الناس

ألله وافق أيفالتشواء على أن يشفل

متمس مدير السولغوز الذي يمتبي

أدلى من منصبه السابق من الناحسية

ويعتقد أيغا لتشوك أن المناية بالناس

يعمل فامييل أيقالتفسيسوال مديرا

مقاطعة امور بهناء الدور السكني

مؤسسات البئاء التي تعمل فقط

لطلبات الزراعة .

والمبائي الانتاجية .

من الاماكن البعيدة .

خسائر مادية ومعنوية .

ويتفق مدير السوفةوز على ان هذا عليه فكرة عدم امكائية الزرع حيست التجمد الازل . فليـــو كافت هنالك تقاليد زراعية لى منطقتنا لهان الامسر وتيددت الشكولة . ولكسن الاقتصاد السكان في السنة ١٠٠ فرام من اللحوم

الاسرة الناجعة

الحديدية النقل تسم مسسسن الشباب والكبار للعبل في مد الغط : فاصبحت

والراة كنم من العليب و٧٠٠ فرام من

من التاج معنسم ارليالرنسك بمبارة وتولف أمام ييت تسيدين وصليتلانسا داشينا بول . كان ذلك يوم مطلـــــة لهاية الاسبوع ممسا ونو لنا لمكالية التمرف على مدء المائلة بكامل الرادما والتي قدمت مؤخرا ال صونغوز وزاريا"

برزت مياثل ملحقبة شيفسية . وهذا أرس قليلا ، الا اغد الناس يستفيدون ن الارش ، ويسمىسى علمىساد الراومىييرسك ال تقديم المعولة لهم واعد مؤلاه الملباء تدوذيا للمياقسيل السخمية ومعداتها التكنيكية والنباتات

مؤسسة بام التي تملك تكنيكا جبارا مجالا رقيعا للعمل والراحة يجذب الجيل الناشيء ولكن العائلات الفتية من بين السكان المعليين والقادمين اخذت ترممغ

وترد الانسارة الى أن الشخص وهكذا يتضع حجم النمو .

ويقرل أينا لتشوك : لقد لاطلت أن

الامر ليس من الامور الاعتياديـــــة بالنسية للسكان الجدد . فالقادم السيطر الزراعي في منطقة تيندا ينتج للقرد من

خبيرا في الزراعة ،

ومض ابقالتشوال بعيدا ، حسيث

م مدينة ليندا عنهد تقاطع خط

الارل لمنظمة مديئة تيندا الحزبية ان المستقبل في همسده المنطقة همسو للدليئات وتربية الغنازير والابل ي قبل كل شيء بالعقول الاقتصاديـــــة النامية في يام . اذ توجد لديها هنـــا مجروعات كبيرة للراعد البناء والتصليح سد ان هذه القطاعات لا تغلما لترظيف أموال كثيرة في الزراعة منشيلة تعمل

هيات الطبيعة الصيفية في التايفـــــا

الغضروات .

وللمائلة طفلان اكبرهما عمره أربع

قليل في الارقسسام المطلقة ، وهسسو ان سولفوز الزاريا" هو واحد من ولا يمكن لمنطقة بام ان تعيش دون

ماذا لديك باتبندا

مكان الى اخر في البلاد يسبب لهسا

أكثر العوائل رسوعًا هنا هي التي ليا مباقل شخصية جيدة وتعرف اماكسين

أدأر أينا لتشرك عجلة قيادة البرمائية

التدامي على من أمض ما لايقل عن ٣٠ زارية مبقلة العاللة. رزوعها بالبصدل المارسكايا ومويسكايا وتضارسكايسا عاما حتى لسي الناس من اين ائي ذلك وقطاهــــا بالزجاج علما بــــان البعسل لايعتام الى هسماء العناية لان درجة العرارة ٣٠ درجة مدرية ، ولكن الإب لم يعق اينه وقال لعله سينشا

الدامها في سوفخوز «زاريا" .

المقاطعات الرسطسي ال يام تجهزهم لفسيا للظروف المناخية القاسبية والعياة الصعبة بل الشاقة احيانا حتى بالنسبة أرواد استصلاح غايات التايغا . ولكننا اغتلنا سهرا اننا لالدعوهم ال تحقيق

الذى يعيش هنا ثم يغادر يسبب خسائر للدولة يصورة لا ارادية تقدر يحوالي ١٥-١٥ الف رويل . ومن تكاليسمف الرقير مكان واحد للعمل في المناطبال البستمىلحة حديثا . كما يسبب ذلك غسال للماللة ، أذ أن التقالها من

كالنمار والكمساة وارز سيبيريا ، اى باختصار ان هذه الارش قد اسبحت

الشامية . وانا واثق من ان الطريق لحو ازدمار الشرق الاتمى يبدأ مسن

كمية كبيرة اضالية مسمسن المنتجات

التي من الالفضل زراعتها . برز مكان الستنقع صفان من البيوت الجديدة الرحيدة الطرابق . ويمكــــــن يقليل على السبعين بنا لينه النزارع اطلال ومدرسة وامكانية تضاء ارتات مشامدة مده البيرت على المديد مسن الفاصة بمؤمسات البنائين والعاملين اللواغ بصورة شيقة . كما يعتاج إلى المناطق الرينية فس روسيا الاتعادية حوائد الشمال بما لله وطاب .

بام تتصرف ذاتيا مئة بقرة من لسل سيمينتال التي تربي من أجل العليب واللحوم وبفسسم هنالك رأى يقول باقامة قراعــــد دفيئات راقل من الف راس من الايائل خلفية لتزود بام بالبراد النذائية في ورقعة صغيرة مسمن الارض المعروثة المناطق الجنربية من سيبيريا والشرق ومنذ بداية مسهد خط بام للسكك الالمن السوليتي .

اصغر السرنخوزات في البلاد ، ففيــه الزراعة ،

ويعتقد يررى يسارلكونى بمسط مذا الرای ، اذ يوجد ني شرق سيبير بسيا والشرق الاقمى السرفيتي حسرال ٢٠ مليون مكتار من الاراش المزررعــة وتحتل الاراشي المعروثية قرابة ١٣ مليون هكتار منهـــا . اى ما يقارب طعف الاراش البزروعة بالعبرب فيي تعتدما ندعو السكان الجدد مسسن التاي ، وفي مقاطعة أمور التي تقسيم ليندا في شمالها توجد اراشي معرولةً واغرى للعشائش ومراع تزيد مساحتها

عل هر ۲ مليون مكتار . ويجب أن يعسسل الانتاج الإجال للحبوب في مقاطعة امور عند تهايسية الخطة الخمسية الحالية الى مليون و٢٠٠ الف مأن . ولفرض المقارئة تقول ان الناج الحبوب في الشرق الاقمى باكملة في عام ١٩٧٥ كان يقارب مذا الرقيم

وتغيد الاحساليات الدقيقة بان الشرق الاتص سيرفر احتياجات سكانه هسن البطاطا والكثير من الغضروات بصورة

كاملة يعلول هام ١٩٩٠ x ويمتلد علباء سيسبد الالتصاء الزراعي للبحث العلمي في سيبيريا ان هذه التراعد الخلفية وبالتنسيق مسم المؤسسات الزراعيسية لمنطنة بام يمكنها حل مشاكل تولير المواد الغذائية بصورة جارية ، وبذلك يمكن تسريح عدد كبير من وسائط النقل كالسيارات وعربات القطارات والسلسن والطائرات لكى تليى حاجات الاقتصاد الرطنسسي والى جالب ذلك فان استعملاح الارادي الجديدة في المناطق الجزربية مسسن سيبيريا والشرق الاقمى يبمث العياة قى قسم كبير من الاراض الغالبة من السكان حاليا . كمسا يؤدي الى ظهور

الزراعية المنادرة في الرقت العاشر . البطاطا فوق الجليد

أن سكان البدن اصبحوا مثل اهالي سوفاوز وزاريا يليمون المبالسسل الفسخمسية ، قمنهم من يقيمها بالقرب من ليندا . ومنهم مسن يقيمها في اعماق التايغا حيث تبرز البيوت الاول المشيدة

والقمسيد . وئى يوم السبت دعيت لجني البطاطا في مكان ما بالترب من اومسيسك اربار ناورل وليس مدا ميلا شيتا . فلقد ترفلنا ببطء على الغيل عيسن مبر حبري ضيق بميدا عن المناظـــر

العمناعية ليام ، أن الأتول تيشار الهي تمليمية كممارى ، ولكن مرايته الشميين والترحال اذ تادنا الى اعمال التايشيا حيث المبتلة التي اتامها صديته فيودور

ولمنا يجش اليطاطا يسرعة . ويعد ذلك أصطدمت المسحاة يثىء مىلسىية فاتضح بان الجليد الإزل على عبل متر واحد فقط . ولكن بالرقم من ذالسك نان دار البطاطا الذي تزرعه السيسي الربيع تحسل منه على ٨ دلاه السيسي الخريف . أي ما يسادل ٢٥٠٠٠ كنم من البكتار الراحد . أنه محصول ليس يقليل . وبالترب من هذا المكان رايت الغيار تحت على الارز السيبيري . كما رأيت مناك الملفرل قد لها كانه كرد

للد النسع بان الجليد الأزل لم يكن عاللًا . ويعتقد تيشمار مثلا أن أشهر المبيف البافة تبغر البياء فتحمسل يشارك مدير السولغوز في الراي بان مده الارش يمكن ان تزين بتمارهـا

ادوارد ماكسيموفسكي

بوتشيائش الصغيرة الاوكرالية حيث خاض جيشنا معركة ضارية جدا ، فقد اشار البارشال جوكوف في فأكرياته ان تلك المركبة لو تكن الحد من

ب العرب الاشيرة عدث الديست

بالنسبة لاطفالنا والاسبيا للاسلساد

فان اربسين عاما مدة طويلة مسسدا

مسب تصور الطفل . ولكن الاطفال

يجب أن يعرفوا من العرب - أذ لا

تجوز تربية جيل لا يذكر تاريخسه

كما لا يجوز إن يعتبر الاطفال اعظم

ماساة في حياة شعبهم مجرد قصل من

الثى اعسود بذاكرتي الى تلك

الرحلة التي قمتا بها مع التلاملة قبل

بضعة اعرام ال ضواحي مدينــــة

لصول كتاب التاريخ

الحديد افظع يتند في الدنيا

1/2

ضايط صف في ايام شبايه ، يترأس

الان قريق تصميم الكتب الدراسيسسة

التي تصدرها دار النشر «بروسايشيئيه».

معركة توس اوريول - كورسسك

لقد حررتا في الطريق معتقلا ، والضم

الينا سجناؤه من المسكريين الاسرى

13

يزورها في عيد النصر وغيره من

الاعياد المحاربون القدامي وحسسب

التقليد . ولكل منهم مصيره وذكرياته

ولم تكن حياة احد منهم سهلسسة

الدركوا ان الحرب شر قتليع ، ولا

النسوا النمن الذي دفعنساء لقساء

الانتصار ، وكرنوا لائقين بمجسد

الهم ينقلون الى التلامية بمختلف

اللغات الافكار والغبرة التي اكتسيوها

من خلال المعن في أيام شبأبهم ٢

ثقلبت قسى المسدارس متأحف

لديجها الإيطال ومتاحف للالريسية

والنرق والنيالق والجيوش ، وقد أقيم

قى المدرسة رقم ١٢٧ ينوسكر متحف

لجيش الدبابات الرابع الذى اشترك

ق تدرر تشيكوسلوقاكيا بعد عبود

يريائسك واوريول وكييف وادكرانيا

كلها وجبال الكربات . وحارب هذا

البيش العدر في براوليا ، وساهم في

الاستيلاء على برلين ، رقسد أسس

المتحف قبل ١٥ عاماً . وذات يوم

اصطحب احد التلامية الى اجتماع الطلائع

والدو الذي حارب المدو ضمن ذلك

العيش المدرم . وصار الاجتمساع

بقضل حديث المعارب شيقسا حتى

لم يرد التلاملة النفرق ، وتحسول

التمرق بذلك الرجل الى صداقة مسح

كثير من معاربي جيش الدبايات الرابع

فاصبحوا اناسا تريبين للتلامسماة

وعدا المعاربين القدامي السوقيسست

بزور المدرسة التشبيكوسلوفاكيسون

وكان افراد عائلته يعتبرونه مفاودا للد اجتمع جيران واقارب وأصدقساه عشرات الشهداء ء الني تساءلت عندلله بيئسي وبين أنسى ؛ اليس ثليلا جسدا هذا العبء المعترى بالنسبة للاطفال ؟ وأجبت 1. вклад страны в развитие международных туристских связей

كلا .. نحين يدركون وهم في الثالثة عشرة او الرابعة عشرة من اعمارهم مقدار الغير الذي يستطيعون حملسه للناس لن يصبحوا اناسا سيتين د

ان الممل اللي يشغل الاطنال دليق جدا ۽ لمن الشروري اتقان المراسلة والمقارئة بين الولالع وتعليل الكتابات ومن الضروري طبعا التمتسع بالقدرة على الاستباع إلى الناس ي أن الطفل 7. нитенсивное гостиничное стронтельство للكلف المكانف المكان ينظر بعد ذلك الى حياة الغير للأرثه الى حياته هو تلسه ويتعاطف مسمع الاخرين •

ذات يوم اتصل بي ماتفيا رليق من اصدقاء العرب وقال أنه كسلم برقية تهنئة من التلامدة بمناسبة عيد الاطلبال تلك المبارات الجيدة غير ١٢ - حسل الضيالة الشكلية ؟ فكثيرا ما ترسيل الان ١٢ - اجتياز حدرد درلة الاتماد السرليتي يطاقات تهنئة مطبرعة في المطبسيم

واستشهد بعضهم قبل أن لعلم من الإينقصها الا الامضاء . أن الشكليا 12 - لقاءات مع الزملاء في المهنة والاهتمامات

مم ومن این . اجـــل ، استشهدوا یمکن ان تعبط ای تضیة . وتزداد مجهولين . وقد قام التلاملة يعمـــل خطورتها في المدرسة وفي العمل مع كبير جدا لاكتشاف اسمساء اولئك الاطلال بوجه خاص وليست التوائب الشهداء . ثم عقدنا اجتماعا وتعدثنا والعبارات الشكلية وصيلة للتربيسة المقيقية ويربى الطفل بالنعسل على

امثلة الاعمال النئيسة بالمنسسون قبل الاجتماع الضيئسما الليل في الالسالي . لقد كتب ليف تولستوي القرية . وايقظنا عند الفجر هديـــر معركات السيارات واضراء مصايحها ان دالنسير مو ذاكرة المجتمع التي غربينا الى الشارع قرايناه مكتفا استوعيها الغرد" . وترى احسن الاحتفى الاخيرة التي اقيمت في بالناس . ولم أتصور قبل ذلك أن المحاربين القدامي ، مهمتنا وهدفنا في المدرسة باشتراك التلاملة واصدقائهم مصير الالسان الذي مات قبل اعوام ان يصبح الاطلال مواطنين شرفسساه مخلصين يعبون وطنهم . الكبار ، السوقيت والتشيكوسلوقاكيين عديدة يمكن أن يكون مرتبطا بمثل ويبدر لى ان مشسل هاه الدروس وذلك بمناسبة الذكرى الاربعين لبد، هذا العدد الكبير من الناس . واذكر

ان احدى الصبايا علمت ان جدمــا لا تذمب ادراج الرياح . فقــد قرر التلامدة انفسهم العمل في ارقسات الذي كان معلما ، قد استشهد كيطل الفــراغ في مصلــم الاحديــة قال فالينتين بايلينسون الجنسدى في ثلك البعركة ، وانه كان معتقلا «باریجسکایا کرمرقا» اللی برعسسی الله «بالدعاية ضد اللائسسست» аства обслуживания, разработка новых китересных маривру- المرستيم ، ليتبرعوا بنا يكسبوله من المأل الى صندرق السلام والمجموعية

التذكارية لشهداء الحرب التي تبنسي - Продолжите, пожалуйстя, тему гостеприимства. Это очень قى موسكو . — Пять миллионов иностранных гостей ежегодно пересскают Государственную границу СССР. К их услугам Интурист لشاطاتهم الدرتبطة بمتحف مدرستهسج предлагает свыше пятисот различных маршрутов. Маршру-امتمامهم بتشيكوسلوقاكياء البلد الذي ты проходят через 147 туристических центров СССР, Фести-يعرفونه الان جيدا ويحبونه كثيسسرا вяли искусства «Русская зима», «Московские звезды», «Бе-الهم يراسلون بعض مواطنيه ويلتقون лые ночи» и другие привлекают ежегодио тысячи варубежных гостей из многих стран мира. Летом в 16 городах يهم ويطلعون على تاريخسه من خلال страны открыты культурные центры Интуриста. Там орга-низуются встречи с советскими коллегами по профессии и المقاومة التفسيكوسلوقاكية ، وحيلمسا интересам. Интурист организует экскурски на предприятия يزور الضيوف التشيكوسلوفاكيسسون المدرسة يفسرون بارتياح كبير ، لان Расскажите, пожалуйстя, о туристских связях с социали-تلاملة موسكو ، على المام بالحياة في

بلادهم وكفائشها ، городов и областей, поддерживающих дружеские контакты... Все более широкое распространение получает специализи-



رقة الرقص التشيكوسلوفاكية للشباب





٧- ما من الاستلة التي طرحها مراسيل معوسكولسكايا برائدات عل سيتكينا ؟

أسير متناقل الخطى في مده العديقة

القديمة حيث يخيم الهدوء والسكينسية

اله الغريف . ثمت قدمي تهمس ارراق

الاشجار المتساقطة التي تركت بواكير

السقيع الارما عليها . رباط الفاس

الهواء الوديمة تتحول شكواها ، التي

بالكاد تسمع ، الى حديست حزين لا

ينتهى ، السماء بيضاء رمادية اللون

ويبدر أن مسحة من الكآبة قد للست

مدء المدينة ايضا ، ومياء غدائرها

الساريتسينر ماذا كان هنا فسي

نديم الزمـــــن ٢ كانت قريــــــة

بوغور ردسكويه في عهد اخت بوريس

فودراوف ، واصبح اسمه تشيور لايا

الرياز (اي الرحل الاسود) في عهــــد

اسمه غورودنيا ... وعسسزب ومزارع

رحبة اسيحة . وكل شيء بتي عل حاله

متى زيسسارة الامبراطورة يكاتيرينا

الباردة ، والاسوار والابراج التسمى

شهدت العديد من السنين .

وسواحل المحيطين المتجمسه والهاديء والى مدن في كوبا واليابان والبرازيل

قسطنطين غايدبنكسو ليس باحث

وحين تم ترثيب لماذج مجدوعته

بمساعدة العلماء لبين الها ذات ليمة

نماذج من مجموعة غايدينكو

البيكر وسكوب ، وكادلسك معدل كبيرة

يبلغ وزن كل منها عقرات الكيلوقرامات

ويحكم الطبيعة تثنوع الصدق من حيث

اشكالها والوالها فبينها الكرويسية

والمخروطية ، وذات الالوان الزاهيسة

مذا وقد امدى فايدينكر مجبرعته

تصوروا غرفة مريحة للدراسة ، غير

تتول يلينا بردينا عضو اتعساد

وكذلك السوداء اللامعة .

طبيعة ، غير أنه اكتسب سبعة كقبير

في صدف الرخويات .

عقل قطار خاص الى معطة سكيية الحديد بالبليتسكى في الماصحة صخرة من النرانيت ببلغ وزنها اطنانا عديدة وذلك لمستم فاعتساءة تمنال لفلاديمين

لينين في ميدان اركنيابرسكايا .

قال ليك كربيسيل المشرف عل فريق صائمي هذا النسب ، انه سيكون عبارة عن عبرد يصنع من قطعة واحدة من الغرائيت الاحس المصقول يتوجيه تمنال من البرواز للينين بكامل قامته وستقام حول المعود تماثيل عامل وجندى وبحار تسير وراءهم شعوب روسيسها الطلومة ، ريرقرف فرق رؤوسهم علم يشكل خلفية لنبثال البراة كرمز للثورة والحرية . ويبلغ ارتفاع النصب ٢٢ مترا. ان لميسدان اركتيايرسكايا ۽ حيث سيقام النصب ، تقاليد، الترريـــة من وجهة النظر العلمية كذلك . كما المجيدة . ولقد سمى كذلسك تغليدا أنّ على المجموعة كبيرة جدا الا تتفسمن لنضال عمال حي زاموسكنوريتشيه في اريمة الاف مدنة تغريبا . وبين نماذج سبيل السلطة السوفيتية في تشربن البجورعة صدف صغيرة لدرجة اله لا الارل (اكتوبر) عام ١٩١٧ . يمكن النظر اليها الا بواسط المسلم

أن البرء الذي لم يشاهد مذا المكان مئذ عشرة أعوام لايعرفه الان . وتد ببدر امرا مستحيلا ان ينشأ في اطار الحي القديمسم من المدينة ، مثل هذا الترزيع الحر لبثايات مغتلفة الاحجام وبغضل بساطتها والراتها الهادلة يبدر الميدان بعلة العيد التشيية ,

ومن هذا الميدان تبدأ جادة لينين التي تربط بين وسط المدينة وطرفها الجنوبي الفربي .

هدية لمتعف

التالئة من العبر ، اله درس في ستردير كان جمع الصدف مراية منتشرة حتى التربية الجماليسة للاطفال الذي التتع في اليونسان وررما القديمتين . ولم لدى ادارة البساكن رائم ١٠ لى حي يستهر ارمعاو مثلا بين معاصر سيه بمؤلفاته القلسفية فعسب د يسسل كالينينسكي بدوسكسيس . ويتفسن ولمجروعته من الصدف البحرية ايضيا المنهاج الدراسي الالزاءي دراسة لغة وكان بطرس الاول هو الذي حمل مثل اجنبيــــة ، والدرسيقي ، والرقص مدم المجنوعة الاولى الى روسيا من والرسم وممارسة الرياضة (وماعدا ذلك هولاندا . واطلقت على بعض الصدق من يستطيع الاطفال حسب رغبتهم دراسة للك المجموعة اسماء رفائة «كمجسد المزف على البيانو او الغلويت) . البحر» و«مشط فينوس» و«خزف النبر». وتنضمن مجموعة الصدف لدي الزرجين الرسامين السوفيت ، ان الرسام ريريخ فسطنطين وتايسوسما غابدينكو تماذج قال ۽ ان نفس الطفل انبا هي نفس نادرة ، قاما بجمعها خلال ربع قرن من اعطيت لنا للمحانظة عليها . رعلينا ان تقيل الاطفال كما هم وأن تساعدهم الزمن . وهمسا يراسلان عشاق مذه الهواية في كثير من البلدان ويتبادلان ممهم المندق . وإذا ما رسم على الخارطة الطريق الذي اجتازتيب الصدن من الاطفال . فالكثيرون منهم لن يبداوا مجدوعتهما ، من أماكن نشاتها الى موسكو بالرسم بعد . واكن لاللسوا الهم في لامتدت الخطرط الى جزر المحيط الهندي النالثة لقط . ولكن من قال أن هذا

بقع المتجر العام الموسكوفسكي، في واحدة من اكثر ساحات العاصمة هركة ، وهي

سناحة كوهسمو لسكايا التي تعتفين للاث مطات للقبارات

العمر ميكر جدا . أن برنامجلسا غير منعمس للاطفال ناضمة ؟

السترديسيو كل من يرقب مين هم لي سن يتراوح بين الثالثة والسابمسية لى هذا المجال او ذاك لم لتلتع بعد واذا لم ينجع العبنير لن الرسم فاعد بيده واساعده ، ربما أن يعميع هذا

والنوى الان تطبيق اسلوب جديسيد للتعليم ، وسنقترج على الصغار لا الرسم ونظم الشعر في موضوع معين ،

اجاص اوسوري قی شوارع موسکو

المائل ريترار معلا ، الا انه لايد ران

- أن مرسكو لعلا عدينة خشرا، جدا باشجار اجاس اوسوري التي معتظهر في

أدارة حدالسبق موسكر أن الغريف هذا العام سنغرس كثيرا منهسسا في كريلالسكويه واوريغولو-بوريسولسو باغصان الشوح البتارعة لكى لا يقتلها وبيبيريلو و رسنغرس أشجار وشجيرات

ساك الطالب السوري جورج سمير جديسدة لي جادة هيسسر (السلام)

فالاشجار وغيرها من النياتات الغفراء العاصبة للمرة الارل .

تعتلظ بها لمي ذاكرتك ؟ مل تبدو لك المدينة ، وستفرس مذا العريف ٥٧ الف شجسرة رحوالي ٩٠٠ الف شجرة - ألى جالب ذلك فان هذه الصورة كا ستحتل الزهور والاعتباب مسامات البدر لى خدراء بالدرجة الاولى يسبب جديدة . وستظهر الى الوجود منتزمات كثرة العدائق والمنتزمات والبساتين جديدة . وبالاضافة الى اشجار البتولا

احلام تساريتسينو الخريفية

اللائية في عام ١٧٧٥ . بعد الزيارة

وتجاريف تقبه الكهوال ، والعديد من

عيالي الخدمة . وأصبح أسم هذا المكان

واحناج الامر لعشر سنوات لشمسخ

القعر ، ولنزدان العزبــــة بكهوف

سحرية رجسور في غاية العمال ، مـن

تعمميم المهنسدس المعماري فاسيل

باجينوف . وطال امد البناء . ولكن كل

هی، هدم قبل ان پنجز بامر مـــــــــن

الاميراطورة ، لماذا 1 لعل مشروعها لم

يعد يحظى باعجابها ، او لمل القدر لم

يرق لها ، او لعل خيسرا سريا حول

مؤامرة حيكسست هنا جعلها تتصرف

وكان الدمار ... وهاهم البهرة وبعد

ا يزيد على مالتي عام يقومون بسيل

دقيق متعب ، يقرمون بسد الشقوق

ألتى ظهرت عل جوالب الهبر لوتها بفعل

ويعيدون اليها الرائها الزامية ، ويجرى

هذه الاوابد العجرية سنى عمرهــــا

تعتل للث مسامتها ، التن تنارب ٥٠٠ قال كيم بوغومياكول نائب رئيس

فقط ، بل وكذلك ثاليف الموسيقسس هو موسم غرس النباتات البديدة . وني

ذات برم-ما من صورة مرسكسو التي وطريق لينينقراد وقيره من شوارع

ويبدو لاول وملة أن يعض الاطلال غير ليها . وما الطف النزمة في العدالق والزيزفون والقيقب با، الغيرا، في غرص مرموبين ولكن ذلك يعنى أن مواهبهم عندما تزهر أشجار الزيزفون .

لودميلا سوللتسيقا

الاشجار الى موسكر من الشرق الاثمى

ويسامسم زراع الزمور في تطرين

علة خفراء للمدينسسية . ففرسوا

الزهور في أحراض جديدة لبلغ مساحتها

٥ الاق متر مريسيسيج . اما احواض

الزمور القديمة فاعدت لموسم الشناه

وتنت عملية حايسة شجيرات الررود

البرد الشديد .



لأريشا سافتشينكر ابرز فجرم الجيل البديد بين لاعبات التنس السوفيتيات الرياضة سريعا جدا ، فقسسه فازت بيطرلة اوروبا مرتين (النردى والتنالي) بين النساء وهي في السابعة عشرة من المبر . ولذلك كان من حقها أن تستمر في الشاركة ضمن فئة الناشئيسين بهد عامین تقریبا ،

سانتشينكر خال مسن اية هيوب او هرائب . وذكن حين تلعب الرياضية يعياس يمكن للجمهور ان يشاعسسم تكنيكها الباهر ومناوراتها التكنيكيسة الذكية يريحسنت ايضا انها تصطدم بمقارمة عثيدة فتفقد الثقة بنفسهسا وتيدا تخطأ ۽ وتلميسب دون حماس تعتبر سافتشينكو الان مسسن اقرى لاعبات التنس في البلاد بصرف النظر عن صغر سنها . غير ان صديقاتها لي المنتخب السوفيتي لسن اقدم منهسسا فتتراوح اعمار ناتاليا رينيه وفيكتوريا ميلفيدسكايا وناتاليا بيكوفا وايريشا فيشكينا ويوليا سالنيكوفا وسفيتلال بارخرمینکو (تشیرنیقا) بیسن ۱٦ و۱۸ سنة . يمكن الغول الذن أن الرياضيات الفتيات جدا يؤلفن الان طليمة لاعبات

ناس في حياة لاريسا سافتشينكو قفى الشتاء الماض قامت لاريسا مسم صديقاتها من المنتخبيب السوفيتي جميع البلدان المعروفة يتقدم التنس بالتنالي . قيها . وقازت بالغردي في الدور الاول



والتي شاركة ليها ١٥٤ رياضية ٢ واصبحت سافتشينكو اول وياضية سرنيتية اخلت بالمسسرد ال دررة التصنيف الدول . ونتحت تجاحاتها هذه امامها ، شائها شان صديقاتها فسسى المنتخب ، طريقا الى اكبر المباريات الدولية . صحيح الها لاتزال بعيدة عن الاشتراق في السيدور الختاس لالماب ويسلدون ، الذي شاركت ليه مدريتها اولقا مرروزونا في حينه . غير أن

لاريسا ما زالت في بداية طريقها . وقد فازت ببطولة الاتعاد السوفيتي الشترية . ثم وصلت مع بارخوميتكو يجرلة في اتحاء الولايات المتحدة خلال مرة اغرى الى مصاف الازراج اللمالية شهر وتصل الشهر حيث ، شاركست الاقرى في مباراة ويعبلدون ، وألبست في خمس مباريات باشتراك لاعبات من موسم عام ١٩٨٤ بالفوا يبطولة ألبلاد ديميتري اورلوف

النبة الارل .



العاب الجهباز تنزداد صعوبة

لمل مواة الجمباز يذكرون الضجة التي اثارها في المجال الرياشي ظهور عناصر «اولترا - سي» التي ابتكـــر الياباليون مصطلحها في حيثسه ، على الرغم من أن الجمبازيين السرقيت قد قدموا الذاك المارينا لاتقل المتيدا . الشقلبة المزدوجية مع التقوس على البساط ، «شقلبة دلتشرف» او «تعليق تكاتشوف، على العارضة ... من العمكن ذكر عدد كبير من المناصر التي يبدو مصطلح «اولترا~ سي» بالنسبة لهسا مندثرا بلا امل . فلى جدول المأديت

اليوم - «اولترا - دى» . ان مجموعة القراعد الدرلية تتطلب اظهار المهارة والابتكار و... المخاطرة حتما ، لدى اداء التمرين على اية اداة من ادوات الجمياز ، أن التماريسين الحسنة القديمة ، واكنها المغفلة مسن فاحية العناص الخطيسرة ، لاتحظى باستحسان المحكمين اليسوم ، بل ولا

يتقبلها الجمهور . وبالمناسبة ، قان المخاطرة ليست مرادقا حتميا لكلمة مخطورة، وقر أن بعض الالعاب تنطوى عليها طبعسسا وعندما قامت ازلنا كوربوت بشقلبتها الغاصة على البلع ، كانت الاحاديست كلها تدور مين خطورتها على صحة البديازيات . أما الآن ، قليس ثمة من يتذكر ذلك : نقد لمكنست من القيام بتلك الشقلبة حتى الجمبازيات مسسن

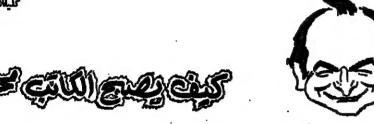
(البائية على ص ١٦)



الى جالب ميارات «لادا» وسوسكولتش» التقليدية في بعض المجموعات سيارات الطريق الوعرة وال-179 وباغى التي تثير السباقات فيما بينها اهتهاما خاصا بين الجمهور ،



يودى لو اعرف لماذا دفن الكاتب الاميركي وليم سارويان في الالعساد السوفيتي ؟ من رسالة فكتوريا ساس كليفلالد والولايات المتعدة)



للد درس في لدر للسنسا ال يالي

هقى القسم الادبي لوحداثنا العسكريا

في ليريورة ، كان لية غيسون كاليا

وكان على أن أطيم على الإلة الطايمسة

اسماءهم واقدمها للعريف ، والدلك فقد

كلت اعرف اسماءهم كلهم ، ولكني لم

الذكر اي كتاب لهم . والنسح ان واحدا

منهم فقط اصدر كتابا ، ولم اصادف

في حيالي ظرفاء مللهـــم ، لقد كالوا

قال أحدهم ا

غردكي للادب ۽ حيث درمنت وهــــر الكاتب المفدور إد ، جاءئـــا الى الصف يرواية وليم سارويان صنامرات ليسل چیکسسونه وگانت قد ترجنت وغرجت للتو من العليمة ، في عده القاميسة المطيرة اخذ اماكتهسم ادباه مبتدلون يغطرن أول خطواتهم في كتابة الروايات

بادس روایة «لیسل جیسکون» .

فاجاب الكاتب لد ؟

عرفب في أن يتملم الكتابـــة جيدا والمسرحيات ، ولم يمبلم من انتفاداكم وللالك الترح على الذين يعدون معاشرات وملاحظاتهم اللانعسسسة أي من الكتب والبسرحيات التي يتحدثون عنها ، الرضوعات التاليسية حسب الاختيار : «الدعايات الرقيقة اسارويان» ، «النساء والعنس عند سارويانه . والبعريسة سارویان، «دسرم سارویان» .

الادينساء الروس كتاب شهسسان من ارزيكستان وكازاغستان ومرتدافيا وكان أعدوقا لبالية اشتاس فلط ، وقتعت صفعات الروايسة المذكررة واعتزمت أن أقرأ يعموت عال الاعتراف وبالاحرى تمنة يطل الروايسية فيسل جيكسون الاميركي الثماب اللي استدعى العانية واغلت الرأ :

وقال المشرق باله ينيعي على كل من يعارس كتابسة النوع الادبى المعروف ياسم والاعتراقات، أو العراد الداخل فكان هذا موشية في حيثها ، عليه ان

> السالته : - واذا لم يكتب مذا النوع ؟

- سارويان منيد للجبيع ، لكل من يعرفرون بلا انتظـــاع عول الكتب

مؤلاء الكتاب والادباء غير ريش متطايره

وقرطمت قراءتي يملاحظة ا - بالدبيط كيا هو العال عندنا في الندرة . ماذا تر تتننأ ريش البراها

ومرت الاعرام ، واصبح المضاركون روايسات وتصص وحازوا عل أعتراف التراء ، ريمسب على الان التول أي اثر تركه الكاتف الامبركي على تطور الروايات الولدانية أو الارزبيكية النية - ولكن ميا لاشاك فيسم أن الكتاب الفسان يستوحون من سارويسسان الدوس الانسائية ، والدمايات الرقيقة الطبيسة وأنا لاأتمدت من النفر الارمنسي اللي

يبدو عليسه يرضوح تاثير سارويان

ورد أن الوسوعة الرجيزة الاميركيسة

وادب امیرکا» ،

وبميد ان قرات عليسل جيكسون» يدهب القراد باسطيرار ،

نى الكرن مثل سلينة نشاء لا استطيم في الاتعاد السوفيتي ، في اومينيسا» تصوره بدون كسالى . ان العالم يدونهم ولد سارويان في مدينة قريستــــو كليب قمع من منتحدث ، أن كسال الاميركية ۽ لاسرة ماجرت من اومينيا سارويان هم قلاسفة وشعراء . وحين وطوال حياته كتب باللغة الالكليزيسة حل منارویان فی موسکو ، ارتاح اکو 4 للاميركان والالكليز والذي حصل هو مفهورا هنا . لقد ترجبت كتبه ونشرت انبيسه كثب للروس والأرمسيسن المجلات لمعمله ، وقرالت التاجالة أي برامج الاذاعة ولى القاعات أمام الجمهور رالبيلوروسيين، للجميسيم ولللت رغبته الاخيرة ؛ لدفن رفات سارويان وعرضت على المسارح في ارجاء البلاد في يرينان قرب مقاير الشخصيسات لافة ، مسرحيات سارويان .

ومرة اطلع عل كتابين اصدرتهما دار التانية الارمنية البارزة و لقى مدرسية ۽ رهبا مچبوعتي كمنص متصعبة لطلبة الصغرف المتنشة الذين يدرسون اللغة الاتكليزية . احداهسا القرح الطنوس التي ترميات في الاعوام کتاب عنوانسته دایی ... انت قریب الاطواره . وقد اعجبه أن مؤلفاتسيه : الكاتي عند الدلق قيلت كلبات مراساة وتعزية ولغرت الجرائد والمجلات النش وكتب عل أخد الكتب الأمداء التألل : عن الرَسْف ان الله الانكليزية لا وافره مكان للكاتب في مدان الادياء تنتقل بالروائة ، معل لون المين وشكل المظام . ويبدى الباحون الذين يطمون الاثل والا لتقاميت مع قرائل الروس للمسرل عل درجة علية باعماله اكبن

قد شامد الكاتب كم هسر معيرب فقد سمع سارويان كل ذلك بالتبسساء عندنا ركيف لليبه بشكل مام ، وذكر "وراضلت اللتاة مدينها بحباس و وكالطح اكثر من مرة امام الادباء الفعبان بان اخير لهذه المعلولية لبنى سلينة تعمل أكثر ما أدمقته مر ولاء التراء السوقيت

الكتابهم وباللبل قان الكانب المعبوب يغلص الكنفيتون كل سنتة كواكب وأجرام جديدة له القراء حتى التي ايام حياله . لله ويطللون عليها اسماء الكتاب فتعضيل حاصرت منسبات من الناس البيت الذي اسماؤهم لي سيل التهوم ، أسسسا فارق فيه برشكين الحياة متاثرا بجراح المباورة واحاطت الألوف بتايسيسوت ما يل و متجمع في اسلوب سادويات ولسترى . ولا يترقف الناس من العج يفتكل غامل خسائص الأدب الارملسي الل قبور مؤلاء الكتاب على الان ، والى ملطقة بيريدلكيثو حيث يرقد باسطرالك

- عاذا منيش من فنكسيير لسمو واعبال الري لسارويان ليما بعد تعلمت . ومكذا ، فقد عرف سارويسان كيل والعرب عند سارويانه ، «كسسال عريناه ! سارق نصوص وكاتب معامرات منه كيف اصور الكسالي ، لا استطيع العب كنيه ، وكيف يتعامل الناس عندنا العل مستحيلا : منسكة ومستسهل للعمل . كالسيسوا الد الهيود عالمنا الباسع ، الذي يعلق مع الترادة ومسيسع الكتاب البرمريين عقال سارويان والسلاء ،

الامتمام و وريما يؤللون كتبا علىسلة اسم الكالب حيث ستبشر هياب البعان والمعينات و أن علماء الغلك السوليت اقرباؤهم فيتسلبون الفنهادات اللغرية لى جو إحتفال مييه ، وسال سارويان ولنلته قاللا ان . - قول ل من السلك . الا يمكن أن البشل الاسماء في منجل النجرم والأنسان ما يزال حيا قفالت باستقراب (وهو ما يزال ميا ٦ وفكرت قليلا ثم قالت ١

للد شامىسىد مارويان في احدى

ستراته الى موسكر مفعل الادب وحارثك

الدليلة ومن لتاة شاية بكل جهدها أن

الاغيرة : ها هي الايام الاغيرة من حياة

